

# Bedienungsanleitung Technische Parameter



System | deutsch



# multicomp D6-xxx-7



In unserem Downloadcenter finden Sie zu KBR Geräten die passende Anleitung.

https://www.kbr.de/download/

# Inhaltsverzeichnis

1	Einleitung	6
1.1	Bedienungsanleitung	6
1.3	Sicherheitstechnische Hinweise	8
1.4	Produkthaftung	9
1.5	Entsorgung	9
1.6	Überspannungs- und Blitzschutz	9
2	Anschluss des multicomp D6-xxx-7	10
2.1	Installation und Montage	10
2.2	Anschlussplan	14
2.3	Klemmenbelegung	16
2.3.1	Anschluss einer abgesetzten Strommessung	17
2.4	Gerätespeicher	22

Die Firma **KBR Kompensationsanlagenbau GmbH** übernimmt keine Haftung für Schäden oder Verluste jeglicher Art, die aus Druckfehlern oder Änderungen in dieser Bedienungsanleitung entstehen.

Ebenso wird von der Firma **KBR Kompensationsanlagenbau GmbH** keine Haftung für Schäden und Verluste jeglicher Art übernommen, die sich aus fehlerhaften Geräten oder durch Geräte, die vom Anwender geändert wurden, ergeben.

Copyright 2024 by **KBR Kompensationsanlagenbau GmbH** Änderungen vorbehalten.

3	Leitfaden zur Inbetriebnahme des multicomp D6-xxx-7	23
3.1	Regler nicht vorkonfiguriert	24
3.2	Werkseinstellungen nach einem Reset	26
4	Funktionen des Reglers im Sicherheits- und Wartungskonzept secureC	
4.1	Resonanzfrequenzüberwachung der Stufen	
4.2	Stromaufnahme- und Leistungsüberwachung der Stufen	
4.3	Stromaufnahme- und Leistungsüberwachung kompletter Schrä	inke 29
4.4	Temperaturüberwachung der Stufen	31
5	Bedien- und Anzeigenteil	
5.1	Beschreibung der Tasten und Anzeigen	
5.2	Navigation und Geräteanzeigen	
5.3	Einstellbereiche der programmierbaren Parameter:	43
5.4	Geräteprogrammierung	44
5.5	Startmenü Inbetriebnahme	44
5.6	Hauptmenü Cos φ	45
5.7	Hauptmenü Spannung / Strom	48
5.8	Hauptmenü Temperatur	49
5.9	Hauptmenü Modul-Management	50
5.10	Hauptmenü Stufen	51
5.10.1	Untermenüs Modus	52
5.11	Hauptmenü U h Klirrfaktor Spannung	53
5.12	Hauptmenü I h Verzerrungsstromstärke	54
5.13	Hauptmenü Extra	56
5.13.1	Inbetriebnahme	58
5.13.2	Untermenü Wandlereinstellungen	59
5.13.3	Das Menü Spannungswandler beinhaltet folgende Punkte:	59
5.13.4	Untermenü Ziel-Cosinus und Freeze-Modus	60
5.13.6	Q-Regelung:	62
5.13.7	Dynamische Anpassung des Ziel-Cosinusphi (Ziel-Q/P <sub>nenn</sub> )	64
5.13.8	Einstellungen	
5.13.8.1	Untermenü Module/Anzeige	
5.13.8.2	Untermenü System	96
5.13.8.3	Untermenü Service	107
5.13.9.1	Untermenü Meldungen	110

6	Prinzipielle Geräteprogrammierung	114
6.1	Wandlerverhältnis einstellen	114
6.2	Ziel-cosφ einstellen	117
6.3	Hinweise zur Fehlersuche	118
6.3.1	Wartung der Anlage und der Sicherheitseinrichtungen	119
6.3.2	Grenztemperaturen	119
7	Technische Daten	120
7.1	Messgenauigkeit	120
7.2	Gerätespeicher	120
7.4	Stromversorgung	121
7.5	Hardware Eingänge	121
7.6	Hardware Ausgänge	122
7.8	Elektrischer Anschluss	123
7.10	Umgebungsbedingungen / Elektrische Sicherheit	124
7.11.6	Maßzeichnung	126
8	Anhang	127
8.1	Allgemeine technische Daten der Module (außer multimess D4)	127
8.2	Relaisausgangsmodul multisio D2 4RO	128
8.2.1	Relaisausgangsmodul - Anschlussplan	128
8.2.3	Relaisausgangsmodul - LED-Anzeige	128
8.2.4	Funktion des Scan-Tasters	129
8.2.5	Funktionen der DIP-Schalter	129
8.3	Funktionsbeschreibung Relaisausgangsmodul	130
831	Relaisausgangsmodul Anschlussplan	130
832	Relaisausgangsmodul / FD-Anzeige	131
833	Funktion des Scan-Tasters	131
834	Funktion der DIP-Schalter	137
8341	Retriehsart	132
834 2	Technische Daten	132
8.4	Temperaturmodul multisio D2 1TI2RO	135
841	Temperaturmodul - Anschlussplan	135
842	Temperaturmodul - J ED-Anzeige	136
843	Funktion des Scan-Tasters	136
844	Funktionen der DIP-Schalter	137
85	Strommessmodul multisio D2-4CI	138
851	Strommessmodul - Anschlussnlan	138
0.5.1		

8.5.2	Strommessmodul - LED - Anzeige	139
8.5.3	Funktion des Scan-Tasters	139
8.6	Technische Daten des Messmoduls multimess D4	140
8.6.1	Messgenauigkeit	140
8.6.2	Messprinzip	140
8.5.3	Gerätespeicher	141
8.5.4	Stromversorgung	141
8.5.5	Hardware – Ein- und Ausgänge	141
8.5.5.1	Eingänge	141
8.5.5.1	Ausgänge	141
8.5.6	Elektrischer Anschluss	142
8.5.7	Mechanische Daten	142
8.5.8	Normen und Sonstiges	143
8.5.9	Inbetriebnahme des multimess D4 am multicomp D6-xxx-7.	143
8.5.10	Anschlüsse	144
9	Analogeingangsmodul multisio D2-4AI	146
9.1	Analogeingangsmodul Anschlussplan	146
9.2	Analogeingangsmodul LED-Anzeige	147
9.3	Funktion des Scan-Tasters	148
9.4	Funktion des DIP-Schalter:	148
9.5	Technische Daten:	149
10	Digitaleingangsmodul multisio D2-4DI	151
10.2	Digitaleingangsmodul LED-Anzeige	152
10.3	Funktion des Scan-Tasters	152
10.3	Funktion der DIP-Schalter	153
10.3.1	Betriebsart	153
10.4	DIP-Schalter Einstellungen	154
10.5	Technische Daten:	155

# 1 Einleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für ein KBR-Qualitätsprodukt entschieden haben.

Damit Sie mit der Bedienung und Programmierung des Geräts vertraut werden und Sie immer den vollen Funktionsumfang dieses qualitativ hochwertigen Produktes nutzen können, sollten Sie die vorliegende Bedienungsanleitung aufmerksam durchlesen.

In den einzelnen Kapiteln werden die technischen Details des Geräts erläutert und es wird aufgezeigt, wie durch eine sachgemäße Installation und Inbetriebnahme Schäden vermieden werden können.

### 1.1 Bedienungsanleitung

Diese Bedienungsanleitung beschreibt die Gerätevariante multicomp D6-xxx-7. Die Bedienungsanleitung ist für den Nutzer des Geräts in Zugriffsnähe (z. B. im Schaltschrank) bereitzuhalten. Auch bei Weiterveräußerung des Geräts an Dritte bleibt die Anleitung Bestandteil des Geräts.

Sollten uns trotz größter Sorgfalt in der Bedienungsanleitung Fehler unterlaufen sein, oder sollte etwas nicht eindeutig genug beschrieben sein, so möchten wir uns bereits im Voraus für Ihre Anregungen bedanken.

### 1.2 Sicherheitsrelevante Zeichenerklärungen

Dieses Handbuch enthält Hinweise, die Sie zu Ihrer persönlichen Sicherheit sowie zur Vermeidung von Sachschäden beachten müssen. Die Hinweise sind durch ein Warndreieck bzw. durch ein Info - Symbol hervorgehoben, und je nach Gefährdungsgrad dargestellt.



# **GEFÄHRLICHE SPANNUNG**

Warnung bedeutet, dass Tod, schwere Körperverletzung oder erheblicher Sachschaden eintreten können, wenn die entsprechenden Vorsichtmassnahmen nicht getroffen werden.



Vorsicht bedeutet, dass eine leichte Körperverletzung oder ein Sachschaden eintreten kann, wenn die entsprechenden Vorsichtsmaßnahmen nicht getroffen werden.



Hinweis ist eine wichtige Information über das Produkt, die Handhabung des Produktes oder den jeweiligen Teil der Bedienungsanleitung, auf den besonders aufmerksam gemacht werden soll.

#### Haftungsausschluss

Der Inhalt der Bedienungsanleitung mit der beschriebenen Hard- und Software wurde sorgfältig geprüft. Dennoch können Abweichungen nicht ausgeschlossen werden, so dass für die vollständige Übereinstimmung keine Gewähr übernommen werden kann. Die Überprüfung der Angaben in dieser Bedienungsanleitung erfolgt regelmäßig, notwendige Korrekturen sind in den nachfolgenden Auflagen enthalten.

# 1.3 Sicherheitstechnische Hinweise

Um Bedienungsfehlern vorzubeugen wurde die Handhabung des vorliegenden Gerätes bewusst so einfach wie möglich gehalten. Auf diese Weise können Sie das Gerät rasch in Betrieb nehmen.

Aus eigenem Interesse sollten Sie die folgenden Sicherheitshinweise sorgfältig durchlesen. Bei der Montage sind die geltenden DIN / VDE Vorschriften zu beachten!

Netzanschluss, Inbetriebsetzung und Betrieb eines Gerätes darf nur von qualifiziertem Personal vorgenommen werden. Qualifiziertes Personal im Sinne der sicherheitstechnischen Hinweise dieser Bedienungsanleitung sind Personen, die die Berechtigung haben, Geräte, Systeme und Stromkreise gemäß den geltenden Normen in Betrieb zu nehmen, zu erden und zu kennzeichnen.

Zur Verhütung von Brand und elektrischem Schlag darf dieses Gerät weder Regen noch Nässe ausgesetzt werden!

Vor dem Anschluss des Gerätes an die Stromversorgung ist zu überprüfen, ob die örtlichen Netzverhältnisse den Angaben auf dem Typenschild entsprechen.



# ACHTUNG

Ein Falschanschluss kann zur Zerstörung des Gerätes führen!

Beim Anschluss des Geräts ist der Anschlussplan (siehe Kapitel "Anschlussplan") einzuhalten und es ist auf Spannungsfreiheit der Anschlussleitungen zu achten. Verwenden Sie nur einwandfreies Leitungsmaterial und beachten Sie unbedingt die jeweils richtige Polarität bei der Verdrahtung!

Der einwandfreie und sichere Betrieb des Produktes setzt sachgemäßen Transport, sachgemäße Lagerung, Aufstellung und Montage sowie sorgfältige Bedienung und Instandhaltung voraus.

Ein Gerät, das sichtbare Schäden aufweist, gilt grundsätzlich als nicht mehr betriebsbereit und ist vom Netz zu trennen!

Fehlersuche, Reparatur, Instandsetzung und Wartungsarbeiten sind nur in unserem Werk, bzw. nach Rücksprache mit unserem Kundendienst zulässig. Bei eigenmächtigem Öffnen des Geräts verfällt jeglicher Garantie- oder Gewährleistungsanspruch. Eine fehlerfreie Funktion kann nicht mehr zugesichert werden!

Beim Öffnen des Geräts können spannungsführende Teile freigelegt werden. Kondensatoren im Gerät können auch dann noch geladen sein, wenn das Gerät von allen Spannungsquellen getrennt wurde. Ein Betrieb des geöffneten Geräts ist grundsätzlich unzulässig!

Bei blitzgefährdeten Anlagen sind Blitzschutzmaßnahmen für alle Ein- und Ausgangsleitungen vorzusehen.

# 1.4 Produkthaftung

Das von uns gelieferte Produkt ist ein Qualitätserzeugnis. Es werden ausschließlich Bauteile hoher Zuverlässigkeit und bester Qualität eingesetzt.

Jedes Gerät wird vor seiner Auslieferung einem Langzeittest unterzogen.

Bezüglich der Produkthaftung verweisen wir an dieser Stelle auf unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen für Elektronikgeräte, die Sie unte www.kbr.de nachlesen können.

Die zugesicherten Eigenschaften des Geräts gelten grundsätzlich nur bei bestimmungsgemäßem Gebrauch!

### 1.5 Entsorgung

Bitte entsorgen Sie defekte, veraltete oder nicht mehr verwendete Geräte ordnungsgemäß.

Wenn Sie es wünschen, nehmen wir die Geräte auch gerne zur Entsorgung zurück.

#### 1.6 Überspannungs- und Blitzschutz

Wir empfehlen den Einbau von Überspannungsschutzmaßnahmen zur Vermeidung von Schäden an unseren hochwertigen elektronischen Geräten. Geschützt werden sollten Steuerspannungseingänge und Impulsleitungen bei Bedarf.

# 2 Anschluss des multicomp D6-xxx-7

#### 2.1 Installation und Montage

- Bei der Montage sind die geltenden VDE-Vorschriften zu beachten.
- Vor Anschluss des Gerätes an die Stromversorgung ist zu überprüfen, ob die örtlichen Netzverhältnisse den Angaben auf dem Typenschild entsprechen. Ein Falschanschluss kann zur Zerstörung des Gerätes führen. Eine abweichende Netzfrequenz beeinflusst entsprechend die Messung.
- Das Gerät ist nach dem Anschlussplan anzuschließen.
- Bei blitzgefährdeten Anlagen sind Blitzschutzma
  ßnahmen f
  ür den Stromversorgungseingang durchzuf
  ühren.



# **ACHTUNG**

Sowohl die Steuerspannung, als auch die anliegende Messspannung des Gerätes ist bauseits mit einer Vorsicherung abzusichern.

Beim Anschluss des Stromwandlers ist auf die Energieflussrichtung und die korrekte Zuordnung zu dem Spannungspfad zu achten!

Bitte beachten Sie bei der Installation auch unsere Hinweise zu Schutzmaßnahmen gegen Überspannungen und Blitz im Kapitel "Schutzmaßnahmen" dieses Handbuchs.



# HINWEIS

Folgende Punkte sind beim Anschluss des Gerätes zu beachten:

- Energieflussrichtung
- Zuordnung Messspannungseingang / Stromwandlereingang

**Energieflussrichtung:** Beim Einbau des Wandlers ist auf die Stromfluss- bzw. Energieflussrichtung zu achten. Bei falsch herum eingesetztem Stromwandler erhalten Sie ein negatives Vorzeichen vor dem angezeigten Strom-Messwert.

Voraussetzung dafür ist, dass Energiebezug vorliegt.

- Zuordnung Messspannungseingang / Stromwandlereingang: Der Stromwandler an Klemme 20/21 (k1/l1) muss in der Phase angeordnet sein, von der die Messspannung für die Klemme 10 (L1) abgegriffen wird.
  - bei korrektem Anschluss und richtiger Energieflussrichtung zeigt das Gerät positiven Strom an.
  - bei Falschanschluss ist der angezeigte Strom negativ. Tauschen Sie die Anschlüsse solange, bis die Anzeige korrekte Werte liefert.



Vor jeder Tauschaktion muss der Strommesswandler kurzgeschlossen werden!



### Anschluß Meßspannung:

Bei Anschluss von Phase (L1) an Klemme 10 und Neutralleiter (N) an Klemme 13 (Ph-N 57,75V - 500V - 600V AC 50/60 Hz) sind die Sicherung und der Trenner in der Zuleitung zu Klemme 13 (N) nicht erforderlich.

Die Sicherung und der Trenner an der Anschlussklemme 13 (N) sind nur bei folgenden Anschlussvarianten erforderlich:

#### Wechselspannung:

Klemme 10 (L1) und Klemme 13 (L2):

Phase-Phase 57,75V - 500V - 600V AC 50/60 Hz

#### Anschlussvarianten der Meßspannung:

Klemme 10	Klemme 13	Spannung	Sicherung und Trenner an Klemme 13 erforderlich
Phase L	Neutralleiter N	57,75V - <b>500V</b> - 600V AC 50/60 Hz	Nein
Phase L1	Phase L2	57,75V - <b>500V</b> - 600V AC 50/60 Hz	Ja

### Anschluß der Versorgungsspannung:

Bei Anschluss von Phase (L1) an Klemme 1 und Neutralleiter (N) an Klemme 2 (Ph-N 100V - 240V +/-10% 50Hz/60 Hz) sind die Sicherung und der Trenner in der Zuleitung zu Klemme 2 (N) nicht erforderlich.

Die Sicherung und der Trenner an der Anschlussklemme 2 (N) sind nur bei folgenden Anschlussvarianten erforderlich:

#### Wechselspannung:

Klemme 1 (L1) und Klemme 2 (L2):

US1 Phase-Phase 100V - 240V +/-10% 50Hz/60 Hz

#### **Gleichspannung:**

Klemme 1 (+) und Klemme 2 (-):

US1 100V - 240V +/-10% DC

### Anschlussvarianten der Versorgungsspannung:

Klemme 1	Klemme 2	Spannung	Sicherung und	
		Netzteil US1	2 erforderlich	
Phase L	Neutralleiter N	100V - 240V +/-10% AC 50/60 Hz	Nein	
Phase L1	Phase L2	100V - 240V +/-10% AC 50/60 Hz	Ja	
+	-	100V - 240V +/-10% DC	Ja	

### 2.2 Anschlussplan



Die Spulenspannung für die Kondensatorschütze und die Messspannung muss aus der gleichen Phase bezogen werden, da nur die Messspannung überwacht wird (Schutz vor direktem Wiedereinschalten der Leistungsschütze bei kurzzeitigem einphasigem Netzausfall).



2.3 Klemmer	ıbelegung
Klemme:	
1 (L) und 2 (N):	Stromversorgungsanschluss
	Zur Stromversorgung des Gerätes wird eine Steuerspannung be- nötigt. Das Gerät ist mit einem Mehrbereichsnetzteil ausgestat- tet und kann mit Spannungen von 100 - 240V $\pm$ 10 %, DC 50/60 Hz (Gerätespannung siehe Typenschild) versorgt werden.
10 (L1,Lx):	Messeingang für Spannung
13 (N,Ly):	Spannungsmessung sowohl als PH-N oder PH-PH - Messung. Direktmessung für 100 500600V AC. Die Messbereiche sind programmierbar. Bei Überschreitung des Messbereiches erfolgt eine Fehlermeldung.
	Für höhere Spannungen ist der Anschluss über Spannungs- wandler notwendig (Mittelspannungsmessung x/100 V), Mess- bereich von 500V bis 30,0 KV Ph-Ph.
20 (k1) und 21 (l1):	Messeingänge für Strom
	Der Messeingang für Strom muss über einen Stromwandler x/1A AC oder x/5A AC angeschlossen werden.
	Beim Anschluss des Wandlers ist auf die Stromflussrichtung, so- wie auf die richtige Zuordnung zwischen dem Messspannungs- eingang und dem Stromwandlern zu achten!
30 (C) und 31 (S):	Potentialfreier Relaiskontakt
	Dieser Kontakt dient als Meldeausgang oder Alarmausgang. Im Anwendungsfall kann eine akustische oder optische Meldung aktiviert oder ein Verbraucher abgeschaltet werden. Der Kontakt ist im stromlosen Zustand des Gerätes und bei aktiver Meldung geöffnet. Maximale Schaltleistung 2A bei 250V AC.
40 (C):	Anschluß für die Versorgungsspannung der Relaisausgänge Klemme 41 bis 45
	Die Relais der Steuerausgänge haben einen gemeinsamen Anschluß der Versorgungsspannung.

Klemme:	
41 (K1) bis 45 (K5):	Potentialbehaftete Relaiskontakte
	Diese Kontakte dienen als Steuerausgänge für die Kondensator- schütze. Die Kontakte sind im stromlosen Zustand des Gerätes und bei nicht zugeschalteten Stufen geöffnet. Maximale Schalt- leistung 2A bei 250V AC.
51 (-) und 52 (+):	Temperaturfühlereingang
	An diesem Eingang kann ein Temperaturfühler, z.B. PT1000, zur Messung der Schaltschranktemperatur angeschlossen werden.
	Temperaturmessbereich von – 20°C bis 100°C +/- 2°C.
90 (Masse): 91 (A)	Schnittstellenanschluss
92 (B)	Zur Kommunikation am KBR eBus oder Modbus

### 2.3.1 Anschluss einer abgesetzten Strommessung

Anschluss einer abgesetztenStrommessung (folgende Anschlusspläne sind zu beachten)

#### Aufbau 1:

Bei einem Aufbau einer abgesetzten Messung über eBus verlängert (RS-485 3-Draht-Bus bis 1200 m Länge). Von multisys BSES zu multisys ESBS und multimess D4-BS.

#### Nur mit einem aktuellen multicomp D6-xxx-7 möglich!

#### Aufbau 2:

Bei einem Aufbau einer abgesetzten Messung über Modulbus verlängert (Messung in unmittelbarer Nähe zur Kompensation, max. Länge 15 m). Vom multicomp D6-xxx-7 direkt zum multimess D4-BS über Modulbus.

Nur mit einem aktuellen multicomp D6-xxx-7 möglich!

#### Aufbau einer abgesetzten Messung über Bus verlängert (Busleitung bis 1200 m Länge).

Set-up of a remote measurement via bus extended (bus cable up to 1200 m length)





24438\_EDEBDA0269-2724-1\_DE

### Aufbau einer abgesetzten Messung über Modulbus verlängert (Messung in unmittelbarer Nähe zur Kompensation max. 15 m).

Set-up of a remote measurement via module bus extended

(measurement in the immediate vicinity of compensation max. 15 m).





# 2.4 Gerätespeicher

#### Nichtflüchtiger Langzeitspeicher

Das Gerät verfügt über einen internen, nicht flüchtigen Datenspeicher, in dem die Langzeitdaten abgespeichert werden.

#### Gepufferte Echtzeituhr (RTC)

Die Ladung des Pufferkondensators ist nach einer ununterbrochenen Aufladezeit (Gerät an Versorgungsspannung angeschlossen) von ca. 8 Stunden ausreichend, um die interne Uhr vor dem Ausfall wegen fehlender Betriebsspannung für ca. 14 Tage zu schützen.



# HINWEIS

Da bei leerem Pufferkondensator und fehlender Versorgungsspannung nach dem Einschalten des Gerätes die Uhrzeit nicht mehr korrekt ist, muss diese neu eingestellt werden!

# 3 Leitfaden zur Inbetriebnahme des multicomp D6-xxx-7

Dieser Leitfaden hilft dabei, den Kompensationsregler **multicomp D6-xxx-7** korrekt in Betrieb zu nehmen. Er führt Sie Schritt für Schritt durch die Bedienungsanleitung, damit Sie die für Sie relevanten Optionen leicht finden.

Zunächst gibt es zwei Fälle, bei denen sich die Inbetriebnahme des **multicomp D6-xxx-7** unterscheidet.

**Fall 1:** Sie haben eine komplette Kompensationsanlage von **KBR** erworben, in der der Regler bereits eingebaut ist. Wenn dieser Fall zutrifft, sind im Regler schon einige Einstellungen vorkonfiguriert.

**Fall 2:** Sie haben nur den Regler erworben, bzw. den Regler mit Zusatzmodulen (**multisio D2-1T2RO**, **multisio D2-4RO**, **multisio D4-4RO ISO**, **multisio D2-4CI** und **multimess D4**) und einzelnen Kondensatorstufen ohne Endmontage. In diesem Fall ist der Regler mit den Werkseinstellungen (siehe Kapitel Werkseinstellungen) ausgeliefert worden und somit nicht vorkonfiguriert.

#### WICHTIGE SICHERHEITSINFORMATION



Für folgende programmierten Stufenleistungen werden die Entladezeiten automatisch vorgegeben. Diese sind jedoch zu überprüfen und bei abweichenden Kondensator-spezifikationen zu korrigieren.

Kondensatorleistung	Entladewiderstand	Entladezeit
2,5 kvar – 7,5 kvar	300 kOhm	60 Sekunden
10 kvar – 17,5 kvar	300 kOhm	120 Sekunden
20 kvar und mehr	300 kOhm	180 Sekunden

# 3.1 Regler nicht vorkonfiguriert

Wenn ein Regler in Betrieb genommen werden soll, der noch nicht vorkonfiguriert ist, müssen die folgenden Schritte Punkt für Punkt abgearbeitet werden.

#### 1. Konfiguration der Zusatzmodule (multisio D2-1TI2RO, multisio D2-4RO, multisio D4-4RO ISO, multisio D2-4CI und multimess D4)

Dieser Punkt kann übersprungen werden, wenn keine zusätzlichen Temperatur, Relaisbzw. Eigenstrommessmodule vorhanden sind. Zur Konfiguration der Zusatzmodule müssen diese, über die im Lieferumfang enthaltene Busleitung, mit dem Grundmodul verbunden werden. Nun können über einen Scan- Modus, der am Grundmodul über das Bedienteil und zusätzlich über die DIP-Schalter bzw. Scantaster am Zusatzmodul ausgelöst werden muss, die Zusatzmodule einzeln aktiviert werden. Wenn sich die Kompensationsanlage über mehrere Schränke erstreckt, sollte zusätzlich die Schrankzuordnung richtig eingestellt werden.

Die genaue Vorgehensweise zu diesem Schritt finden Sie im Kapitel Einstellungen unter dem Punkt Untermenü Module / Anzeige.

#### 2. Parametrierung der Stromwandlergrößen

Damit der Kompensationsregler richtig misst, müssen alle Parameter, die den Stromwandler betreffen, korrekt eingestellt werden. Es sind der Primärstrom und der Sekundärstrom des Wandlers einzustellen. Diese Kenngrößen können auf dem Typenschild des Stromwandlers abgelesen werden. Außerdem ist die Phasenzuordnung des Wandlers richtig einzustellen. Dies bedeutet es muss im Regler eingestellt werden, in welcher Phase (L1, L2, L3) der Stromwandler eingebaut ist.

Die genaue Vorgehensweise zu diesem Schritt und noch mehr Informationen zu diesem Thema gibt es im Kapitel Inbetriebnahme unter dem Punkt Untermenü Wandlereinstellungen.

#### 3. Einstellung des Ziel-Cosinus

Den Ziel- Cosinus, der an dieser Stelle eingestellt werden sollte, können Sie von Ihrem Energieversorgungsunternehmen erfahren. Ab Werk (siehe Kapitel Werkseinstellungen) ist der Ziel- Cosinus auf 0,95 induktiv eingestellt.

Die genaue Vorgehensweise zu diesem Schritt und noch mehr Informationen zu diesem Thema gibt es im Kapitel Inbetriebnahme unter dem Punkt Untermenü Ziel- Cosinus.



### HINWEIS

#### Sommer-Cosphi:

Für einen bestimmten, einstellbaren Zeitraum kann der Ziel-Cosinus, abweichend von den Standardeinstellungen, geändert werden (Menüpunkt SZ, Sommer-Zielcosinus). Der Einstellbereich des Zeitraums geht von Monat 01 bis Monat 12, beginnend bzw. endend am 1. Tag des eingestelten Monats. Der Einstellbereich der Zielcosinus-Werte entspricht

den Standard-Zielcosinus-Werten (ind. 0,5 bis cap. 0,5).

Der Sommer-Cosphi kann bei der Anlagen-Einstellung Spezial -EZA (Energieerzeugungsanlagen) nicht aktiviert werden.

Einstellung unter: Inbetriebnahme => Ziel-Cosinus => Para => SZ => Cosphi

#### 4. Konfiguration der Kondensatorstufen

Um die Kondensatorstufen zu programmieren gibt es zwei Möglichkeiten. Die Stufen können entweder händisch oder mit Hilfe des Selbstlernmodus (Voraussetzung ist ein angeschlossenes Strommessmodul) konfiguriert werden.

Die wichtigste Einstellung, die dabei beachtet werden sollte, ist die Stufenleistung. Die Stufenleistung kann über das Typenschild der Stufe bzw. über den Schaltplan in Erfahrung gebracht und anschließend händisch einprogrammiert werden. Der Selbstlernmodus stellt diesen Wert automatisch ein. Dieser muss jedoch nach dem Durchlaufen des Selbstlernvorgangs kontrolliert und bestätigt werden.

Die genaue Vorgehensweise für den Selbstlernmodus finden Sie unter dem Kapitel Extra → Inbetriebnahme → Stufen → Stufe → Selbstlernmodus.

Nachdem die Stufenleistung einprogrammiert wurde, muss noch der Verdrosselungsfaktor eingestellt werden. Dieser ist entweder auf dem Deckblatt des Schaltplans oder auf dem Typenschild der Stufe abzulesen.

Erstreckt sich die Kompensationsanlage über mehrere Schränke, sollte hier noch die Schrankzuordnung angepasst werden.

Die genaue Vorgehensweise zu diesem Schritt finden Sie im Kapitel Inbetriebnahme unter dem Punkt Untermenü Stufen.

#### 5. Funktionstest

Nachdem alle Punkte Schritt für Schritt programmiert wurden, sollte abschließend noch ein Funktionstest durchgeführt werden. Dafür muss als erstes der Regler für wenige Sekunden von der Spannungsversorgung genommen werden.

Nach dem erneuten Anlegen der Spannungsversorgung muss der Regler selbstständig anlaufen. Wenn direkt nach dem Einschalten der Spannung der cos $\varphi$  im Menü cos $\varphi$  Momentan abgelesen wird, so sollte dort ein niedriger induktiver cos $\varphi$  zu sehen sein. Nach ca. 180 Sekunden beginnt der Regler die einzelnen Kondensatorstufen zuzuschalten.

Der cosø, der im Menü cosø Momentan abgelesen werden kann, sollte nun im Vergleich zu vorher gestiegen sein oder durch das Zuschalten weiterer Stufen weiter steigen. Ist die Kompensationsanlage richtig ausgelegt, sollte der Regler nach einiger Zeit auf den eingestellten Ziel- Cosinus ausregeln.

# 3.2 Werkseinstellungen nach einem Reset

Primärspannung / Sekundärspannung	400 V / 400 V Ph - Ph	
Primärstrom / Sekundärstrom	1000 A / 5 A	
Cosφ 1 (Ziel – Cosφ)	Induktiv 0,95	
Cosφ 2 (Ziel – Cosφ bei Rückspeisung	Induktiv 1,00	
Cosφ 3 (Alarm – Cosφ für AZK-Meldung)	Induktiv 0,92	
Dämpfungsfaktor Strom, Spannung	2	
Temperaturmessung	Aktiv	
Schaltschwelle Lüfter	28°C, Hysterese 5°C	
Schaltschwelle Alarm	45°C, Hysterese 5°C	
Schaltschwelle Not-Aus	48°C, Hysterese 5°C	
Ruhezeit	30 Sek.	
Störmeldezeit	1200 Sek.	
Störmelderelais	Öffner	
Hysterese Zuschaltung	70% der kleinsten verfügbaren Stufe	
Hysterese Abschaltung	100% der kleinsten verfügbaren Stufe	
Schaltdämpfung (Stufenabstand)	8 Sek.	
Schaltspielgrenze	80.000	
Stufenleistung	Keine Stufenleistungen programmiert	
Stufen	Anlagentyp Standard	
	Entladezeit 180 Sek.	
	Verdrosselung 7 %	
	Schrank – Nr. 1	
	Stufe 5 als Lüfter	

Fortsetzung rechts

#### Fortsetzung

Oberwellenüberwachung	Aktiv, THD 8%, Fehlermeldung wird ausgegeben
Eigenstrommessung	Deaktiviert
Passwort	9999 / alle Funktionen sind frei zugänglich
Grenzwert Überspannungsabschaltung	Aktiv, 253 V Ph-N, Stufen schalten ab, Fehlermeldung wird ausgegeben
Analoggeregelte Kompensationsstufe	aus
+ Grenzwert Eigenstromüberschreitung	150%,
Тур	positiv
Ausgang	Störmelderelais und Überstromabschaltung
Schaltmodus	tAus - វ៉ - tEin
Stufenwechsel nach 24 Std	Nein
- Grenzwert Eigenstromunterschreitung	0%
Тур	Aus
Ausgang	Aus

# Durch einen RESET nicht verändert:

Busadresse Datum und Uhrzeit Sprache

# 4 Funktionen des Reglers im Sicherheits- und Wartungskonzept secureC



# ACHTUNG

Diese Funktionen sind mit dem Strommessmodul multisio D2-4Cl und dem Leistungsmessmodul multimess D4 gegeben!

Beschreibung des Passwortschutzes bei secureC, siehe Kapitel 5.13.2.3 Untermenü Service.

### 4.1 Resonanzfrequenzüberwachung der Stufen

Für den weiteren Betrieb gesperrt wird eine Stufe nur dann, wenn sie durch Kapazitätsverlust in einen kritischen Bereich gerät (Resonanzfrequenz). Gekennzeichnet wird die Stufe im Display mir einem X.



# ACHTUNG

Entsperrt wird die Stufe im Menü Stufenverwaltung, Untermenü Modus.

Bei gesperrter Stufe (Kapazitätsverlust) darf nicht der Lernmodus aktiviert werden, sondern es muss der defekte Kondensator getauscht werden !!!

#### 1. Bewertung der Resonanzfrequenz:

a) **Verdrosselung ist 5,5%, 7% oder 8% (5. Harmonische ist kritisch)** Wenn die Resonanzfrequenz kleiner als 111% der 5. Harmonischen ist, dann ist die **Warnschwelle** überschritten.

Wenn die Resonanzfrequenz kleiner als107% der 5. Harmonischen ist, dann ist die **Alarm**schwelle überschritten.

b) **Verdrosselung ist 12,5%, oder 14% (3. Harmonische ist kritisch)**Wenn die Resonanzfrequenz kleiner als 104% der 3. Harmonischen ist, dann ist die **Warnschwelle** überschritten.

Wenn die Resonanzfrequenz kleiner als 103% der 3. Harmonischen ist, dann ist die **Alarmschwelle** überschritten.

Dabei wird beim Überschreiten der

Warnschwelle eine Meldung ausgegeben (E28 Kapazitätsverlust) (Warnschwelle bei Eigenstrom um ca. 35% zu niedrig)

**Alarmschwelle** eine Meldung ausgegeben (E28 Kapazitätsverlust ) (**Alarmschwelle** bei Eigenstrom um ca. 45% zu niedrig)

Wird nach fünf weiteren Zuschaltversuchen immer noch Kapazitätsverlust festgestellt, wird die Stufe für erneute Zuschaltungen gesperrt und die Meldung **E30 Stufe gesperrt** ausgegeben.

### 4.2 Stromaufnahme- und Leistungsüberwachung der Stufen



ACHTUNG

Die Überwachung erfolgt nur beim Zuschalten oder Abschalten von Stufen!

Wenn eine Stufe durch die Eigenstromüberwachung als schadhaft (**E26 Kondensator**strom zu hoch oder E 28 Kapazitätsverlust (Kondensatorstrom zu niedrig)) festgestellt wird, erfolgt am Display eine Meldung. Grenzbedingung hierfür ist das Stufenraster der gefertigten Stufen.

Die Fehlermeldung **E27 Sicherung** prüfen wird ausgegeben, wenn sich beim Zuschalten einer Stufe die Stromaufnahme der Anlage (des Schrankes, in dem gemessen wird) nicht ändert.

Ändert sich beim Abschalten einer Stufe der Wert nicht, wird die Meldung **E29 Schütz defekt** (klebt) ausgegeben.

#### 4.3 Stromaufnahme- und Leistungsüberwachung kompletter Schränke

Die **Überwachung der Stromaufnahme** einzelner Schränke ist eine wichtige Sicherheitsfunktion.

Die Stromaufnahme wird mit einem Strommessmodul **multisio D2-4CI** oder einem Leistungsmessmodul **multimess D4** im Schrank gemessen. Jeder Schrank wird einzeln überwacht. Es wird eine zu hohe oder zu niedrige Stromaufnahme berücksichtigt.

#### Funktion bei zu hoher Stromaufnahme:

Es erfolgt eine permanente Überwachung, der Messabstand richtet sich nach der Anzahl der angeschlossenen Module (Abstand der Messungen 50 ms bis 500 ms).

Wird in einem Schrank eine zu hohe Stromaufnahme erkannt, werden die Stufen in diesem Schrank nacheinander abgeschaltet, bis entweder alle Stufen im Schrank abgeschaltet sind, oder die Stromaufnahme wieder im zulässigen Bereich ist.

#### Einstellungen:

Die Einstellungen werden im Menü Extra => Einstellungen => System => Parameter => Grenzwerte => GW U => GW +le vorgenommen.

#### Einstellbar sind:

Zulässige Überschreitung auf 110% bis 200% des Nennstromes Überwachung der Überschreitung aktiv oder aus

#### **Aktion bei Fehlerfall:**

Nur Störmelderelais schaltet Nur Kompensationsstufen werden abgeschaltet Störmelderelais schaltet und Kompensationsstufen werden abgeschaltet Keine Aktion, nur Meldung über den KBR eBus

Außerdem wird im Fehlerfall am LC-Display eine Meldung ausgegeben.

Beispiel: E31 GW-le verletzt, Schrank Nr.: 2

Bei einer **3-phasigen** Eigenstromüberwachung wird für **jeden Schrank ein Messmodul** benötigt.

Bei einer **1-phasigen** Eigenstromüberwachung können mit **einem Strommessmodul 3 Schränke** überwacht werden. Dabei entspricht die Schrankzuordnung des Strommessmoduls dem ersten Eingang des Strommessmoduls.

Beispiel:	Strommessmodul dem Schrank 1 zugeordnet:		
	Eingang 1	=	Schrank 1
	Eingang 2	=	Schrank 2 usw.
	Strommessmo	dul dem <b>S</b> e	<b>chrank 2</b> zugeordnet:
	Eingang 1	=	Schrank 2
	Eingang 2	=	Schrank 3 usw.

#### Funktion bei zu niedriger Stromaufnahme:

**Einstellungen:** Die Einstellungen werden im Menü Extra => Einstellungen => System => Parameter => Grenzwerte => GW U => GW -le vorgenommen.

**Einstellbar sind:** Zulässige Unterschreitung auf 0% bis 90% des Nennstromes Überwachung der Unterschreitung aktiv oder aus

**Aktion bei Fehlerfall:** Störmelderelais schaltet Keine Aktion, nur Meldung über das Display und den KBR – eBus

Im Fehlerfall erfolgt nur eine Meldung, es werden jedoch keine Stufen abgeschaltet.

### 4.4 Temperaturüberwachung der Stufen

Das Schaltverhalten der Stufen bei Übertemperatur hat folgenden Ablauf:

# 1.) Reduzierung der Schranktemperatur bei Überschreitung der Alarmschwelle (Voraussetzung: mind. 2 Schränke)

Bei Überschreitung der Alarmtemperatur wird nach einer Verzugszeit von 3 Minuten versucht, eine Stufe durch eine gleichwertige (gleiche Stufenleistung, gleiche Verdrosselung und gleiche Type (Thyro / Schütz)) aus einem Schrank mit geringerer Temperatur zu ersetzen. Nach einer weiteren Verzugszeit von 3 Minuten wird versucht, die nächste Stufe zu ersetzen.

Unterschreitet die Schranktemperatur die Alarmtemperatur (Hystereseschwelle noch nicht unterschritten), so wird keine Stufe mehr ersetzt. (Hysterese wirkt hier nicht!)

#### 2.) Temperatur als Auswahlkriterium beim Zu- oder Abschalten von Stufen

Wenn in einem Schrank die Alarmtemperatur überschritten wurde, dann wird die Temperatur als Kriterium bei der Auswahl der zu schaltenden Stufe mit verwendet.

Wenn Stufen mit gleicher Stufenleistung und gleicher Verdrosselung zu Auswahl stehen, dann wird beim Abschalten die Stufe mit der höheren Schranktemperatur bevorzugt.

Beim **Zuschalten** wird die Stufe mit der geringeren Schranktemperatur bevorzugt.

Die Temperatur wird als Auswahlkriterium nur bei Überschreitung der Alarmtemperatur verwendet, da sonst die "Kreisschaltung" der Stufen nicht mehr greift.

#### 3.) Notabschaltung

Bei Überschreitung der Abschalttemperatur wird zunächst nur eine Stufe abgeschaltet. Erst nach einer Verzugszeit von 2 Minuten wird die nächste Stufe abgeschaltet.

Unterschreitet die Temperatur die Abschalttemperatur (Hysterese noch nicht unterschrit-

ten) so werden keine Stufen mehr abgeschaltet. Es werden aber auch keine Stufen in diesem Schrank zugeschaltet, solange die Hysteresetemperatur nicht unterschritten wurde.

Sobald die Hysteresetemperatur unterschritten wird, werden die Stufen in diesem Schrank zur Kompensation wieder freigegeben.

#### Die Werkseinstellungen sind:

Schaltschwelle Lüfter	= 28°C / Hysterese = 5°C
Schaltschwelle Alarm	= 45°C / Hysterese = 5°C
Schaltschwelle Übertemperatur	= 48°C / Hysterese = 5°C

Das bedeutet, dass der Lüfter bei Überschreiten von 28°C einschaltet und bei Unterschreiten von 23°C wieder abschaltet. Der Übertemperaturalarm wird bei Überschreiten von 45°C ausgelöst und bei Unterschreiten von 40°C wieder zurückgesetzt. Die Übertemperatur-Stufenabschaltung setzt bei Überschreiten von 48°C ein. Nach Absinken der Temperatur unter 43°C werden die Stufen nach Ablauf der Entladezeit im Bedarfsfalle wieder zugeschalten.

Die Übertemperatur-Abschaltungen der einzelnen Stufen werden aufaddiert, so dass nachträglich festgestellt werden kann, ob und in welchem Schrank Temperaturprobleme vorliegen

# 5 Bedien- und Anzeigenteil



### 5.1 Beschreibung der Tasten und Anzeigen

#### 1 Navigationsleiste des Displays

Die Navigationsleiste zeigt das ausgewählte Hauptmenü und erleichtert somit die Bedienung des Gerätes erheblich.

Der Anwender erkennt sofort in welchem Menü er sich gerade befindet.

#### 2 Einheitenanzeige

Die DOT-Matrix-Anzeige wird normalerweise für die Messwertanzeige verwendet. In einigen Untermenüs wird dieser Anzeigebereich dazu genutzt Zusatzinformation für die komfortable Bedienerführung anzuzeigen.

#### 3 Hot-Key-Bereich

Die Textzeile korrespondiert mit den darunter liegenden Funktionstasten und dient zur Ausgabe von Meldungen und Texten. Das Zusammenspiel von Taste und zugehöriger Anzeige ermöglicht eine sehr komfortable und selbsterklärende Bedienung.





5.2 Navigation und Geräteanzeigen

V7.00





24438\_EDEBDA0269-2724-1\_DE

Untermenüs

Hauptmenüs


24438\_EDEBDA0269-2724-1\_DE



Untermenüs

Hauptmenüs

# Begriffserklärung:

Folgende Zeichen und Abkürzungen werden in der Displayanzeige verwendet:

X	Sternspannung			
۵	Dreieckspannung			
<b>↓</b>	Induktiv			
÷	Kapazitiv			
ŤN	Zuschalten			
Ť.	Abschalten			
÷	Scrollen durchs Hauptmenü oder Untermenü			
ά	Rücksprung			
÷	Untermenü oder Parameteranwahl			
+	Werteingabe			
ą	Auswahl			
6	Rückspeisung (Generatorbetrieb)			
!	Achtung Meldung			
Ø	EDIT (Bearbeiten)			
2	Schaltung (zu oder ab)			
<u></u>	Maximumwert			
Ŧ	Minimumwert			
Max	Anzeige und Bearbeitung für Maximumwerte			
Mom	Anzeige für Momentanwerte			
Para	Einsprung für Parametrierung			
EDIT	Ausführen der Parametrierung			
cosÝ	Grundschwingungsleistungsfaktor			
cosPhi	Grundschwingungsleistungsfaktor			
Ziel	aktuell eingestellter Zielcos Phi			
U ph-n	Spannung Phase / Neutralleiter			
I ph-n	Strom Phase / Neutralleiter			
Ie	Eigenstrom der Kompensationsanlage			
Freq	Netzfrequenz			
ΡΣ	Wirkleistung - Summe (dreiphasig)			

# Arbeiten mit dem System

SPQ S	Scheinleistung / Wirkleistung / Blindleistung – Summe (dreiphasig)
Harm. U	Spannungsoberschwingungen (Klirrfaktor)
Harm. I	Stromoberschwingungen (Verzerrungsstromstärke)
G₩	Grenzwert
DF	Dämpfungsfaktor
Modul	Modul - Management
JA	Bestätigung zum Abspeichern der Parametrierung
NEIN	Verwerfen der Parametrierung
SCAN	Scanmode (Suchmodus) für Modulsuche bzw. eBus-Adressvergabe
Modus	Schaltmodus der Stufen
Firmware	Betriebssoftware des Grundgerätes bzw. des Anzeigemoduls
Setup	Geräteparametrierung
Meld.	Fehlermeldungen und Fehlerstatus
Anz.	Betriebssoftware des Anzeigemoduls
1eh	einphasig (bei Eigenstrommessung)
3ph	dreiphasig (bei Eigenstrommessung)
Grundpara	Grundparameter (Untermenüs)
S÷	Erweiterungsschrank 2 bis 6
JIEU	Messspannungswandler prim./sek.
1110	Hauptstromwandler prim./sek.
Lern	Lernfunktion Stufenleistung
Bus	Busparameter
LCD	LCD-Parameter (Anzeigemodul)
Dfakt	Dämpfungsfaktor (Schaltabstand Stufen)
Spr.	Sprache der Textanzeige (Anzeigemodul)
Code	Paßwortschutz
Reset	Resetfunktion Extremwerte und Parametrierung
Temp	Temperaturmessung aktivieren
Serv	Kundendienstadresse

### Betriebsmeldungen der einzelnen Schaltstufen:



# Einstellungen:

Dämpfung (DF)	=	Reduzierung der Anzeigeschwankungen des Displays, der Messzyklus des Reglers wird davon nicht beeinflusst
Ruhezeit (t-Ruhe)	=	Beginnt bei Auskompensation, nach Ablauf der Ruhezeit erfolgt die nächste Schalthandlung
Störmelde- verzögerung (t-Stör)	=	Betrifft die Meldung AZK (Anlage zu klein ), d.h. alle Stufen sind zugeschaltet, der eingestellte Alarm-CosPhi wird jedoch nicht erreicht. Nach Ablauf der eingestellten Zeit wird eine Störmeldung ausgegeben
Hysterese (Hyst.)	=	Bezieht sich auf die kleinste verfügbare Stufenleistung und die Unter- oder Überkompensation, d.h. das Zu- oder Abschalten beginnt bei dem eingestellten Prozentwert
Schaltdämpfung	=	Die eingestellte Zeit gibt den Abstand zwischen zwei Schalthandlungen an
Schaltspielgrenze	=	Bei Erreichen des eingestellten Werts wird eine Meldung ausgegeben. Der Wert richtet sich nach den Angaben des Schützherstellers
Abschaltschwelle GW U	=	Überspannungsabschaltung zum Schutz der Anlage, d.h. das Ab- schalten der Stufen beginnt beim Überschreiten des eingestellten Grenzwertes (Hysterese = 1 % der Messspannung)
Abschaltschwelle GW le +	=	Überstromgrenzwert bei Eigenstrommessung
Abschaltschwelle GW le -	=	Unterstromgrenzwert bei Eigenstrommessung

5.3 Einstelibereiche der programmierbaren Parameter
---

Primärspannung	1 V bis 9999 kV Ph-Ph
Sekundärspannung	100 V bis 500 V Ph-Ph
Primärstrom	1 A bis 99,99 kA
Sekundärstrom	1 und 5 A
Drehfeld U	L1N, L2N, L3N, L12, L23, L31
Drehfeld I	L1, L2, L3, -L1, -L2, -L3
Bezug Ziel-Cosφ	ind. 0,80 bis kap. 0,80
Abgabe Ziel-Cosφ	ind. 0,80 bis kap. 0,80
AZK Alarm-Cosφ	ind. 0,50 bis kap. 0,50
Dämpfungsfaktor Strom	0 bis 6
Dämpfungsfaktor Spannung	0 bis 6
Dämpfungsfaktor Q <sub>fehl</sub>	0 bis 6
Ruhezeit	0 bis 300 Sek.
Störmeldezeit	0 bis 3000 Sek
Hysterese Zuschaltung	70 bis 150 %
Hysterese Abschaltung	70 bis 150 %
Schaltabstand	0 bis 480 Sek.
Grenzwert Schaltspiele	0 bis 99990
Schrank-Nr.	1 bis 6
Stufenleistung	0 bis 999,9 kvar induktiv oder kapazitiv
Entladezeit	0 bis 900 Sek.
Verdrosselung	0, 5.5, 7, 8, 12.5, 14 %
Stufenschaltmodus	Automatik, Hand aus, Hand ein
Oberwellenüberwachung	0 bis 99%, deaktivierbar
Überspannungsabschaltung	abhängig von der Primärspannung
Überstromabschaltung	110% bis 200%
Unterstromabschaltung	0 bis 90%
Grenzwert THD	0 bis 10%
Schaltschwelle Lüfter	0 bis 70°C / Hysterese = 0°C bis 25°C
Schaltschwelle Alarm	0 bis 70°C / Hysterese = 0°C bis 25°C
Schaltschwelle Übertemperatur	0 bis 70°C / Hysterese = 0°C bis 25°C
Abtastfrequenz	Automatisch, fest 50 Hz, fest 60 Hz
Passwort	kein Passwort (9999, d. h. alle Funktionen sind frei zugänglich)
Sprachanzeige	Deutsch, Englisch, Französisch
Kontrasteinstellung	60% bis 100%

# 5.4 Geräteprogrammierung

Die Menüführung des multicomp D6-xxx-7 ist selbsterklärend.

Der Benutzer wird durch Bedienhinweise am Display in der jeweiligen Situation vom Gerät geführt und unterstützt. Folgende Begriffe sind für die Programmierung vorhanden:

Para	Einsprung für Parametrierung		
EDIT	Ausführen der Parametrierung		
.#	Untermenü oder Parameteranwahl		
+	Werteingabe		
Ş	Auswahl		
JA	Bestätigung zum Abspeichern der Parametrierung		
NEIN	Verwerfen der Parametrierung		
ή	Rücksprung		

### 5.5 Startmenü Inbetriebnahme

Wenn es sich bei dem **multicomp D6-xxx-7** um eine Erstinbetriebnahme handelt, erscheint nach dem Anlegen der Versorgungsspannung **multicomp D6-xxx-7** als Startbildschirm (nach der Initialsierungsphase) das Menü Extras / Inbetriebnahme:



Diese Anzeige dient zur **Erstinbetriebnahme** des Reglers, wobei hier alle notwendigen Einstellungen vorgenommen werden können.



### HINWEIS

Detailliert beschrieben werden diese Einstellungen unter dem Menüpunkt Extras / Inbetriebnahme

Cos U/I	TN	MM St	Uh	۱h	Extra	1. Menüzeile
<u>1 2 3 4</u>	<u> 567</u>	<u>8] 9 10 11</u> .	<u>12</u> 13 14	15-16	l	2. Menüzeile
HAAA	<u>1999</u> (	9999	<u> </u>	AΑ	LST	
I I	CosΨ	Momei	ntan			3. Menüzeile
-	•					
cos	φί	3. 8	37			4. Menüzeile
	· ·					
			C			5. Menüzeile
	•		··	Kva	ır 🔰	
+	Ma	~ 7.	ial	2		6. Menüzeile
· ·	110	<u>م</u>		<u> </u>		

# 5.6 Hauptmenü Cos φ

Die Displayanzeige ist in verschiedene Menüzeilen aufgeteilt. Die Anzahl ist abhängig vom jeweils angewählten Haupt- oder Untermenüpunkt:

- Menüzeile: Anzeige, welches der acht Hauptmenüs angezeigt wird
   Menüzeile: Zustandsanzeige der Ausgangslinien, Module werden durch senkrechte Trennstriche gekennzeichnet
   Menüzeile: Bezeichnung des aktuellen Menüs und Meldungshinweise
   Verteanzeige des aktuellen Menüs
- 6. Menüzeile: Navigation im angezeigten Menü



# Anzeige als Beispiel:

Hauptmenü:	= cosφ Momentan
Stufenmodus:	= Stufe 1 Handschaltung Ein Stufe 2 bis 12 Automatik Ein Stufe 13 bis 16 Automatik Aus
Lüfter:	= Ein
Störmelderelais:	= Ein
Störmeldung:	= vorhanden ( ! )
Menübezeichnung:	= cosφ Momentan
Gemessener cosφ:	= 0,87 induktiv
Zu- / Abschaltung:	= Zuschaltung, da Kondensatorleistung fehlt
Fehlende Kompensationsleistung	= 57,0 kvar
Weitere Module	= vorhanden (🖓)

Durch Drücken der Taste <sup>12</sup> kann der **Maximalwert der fehlenden Kompensations**leistung angezeigt werden.

Dabei wird der Wert in kvar mit Uhrzeit und Datumsstempel angezeigt. Dieser Wert wird erst dann angezeigt, wenn alle verfügbaren Stufen zugeschaltet sind und nach Ablauf der eingestellten Störmeldeverzögerungszeit der eingestellte Alarm-Cosphi nicht erreicht wurde.

Bei diesem Wert handelt es sich um den Maximalwert (Schleppzeigerfunktion), der innerhalb der Störmeldeverzögerungszeit aufgelaufen ist.

Sobald der Wert eingetragen wird, erscheint in dem Untermenü Meldungen die Statusmeldung **E12 Anlage zu klein** mit einem **Zeitstempel und einer kvar – Angabe.** 



# HINWEIS

Der an dieser Stelle eingetragene Wert ist jedoch ein **Mittelwert über die eingestellte** Störmeldeverzögerungszeit. D.h., dieser Wert und der **Maximalwert der fehlenden** Kompensationsleistung können voneinander abweichen! Nach Drücken der Taste **F4** (?) erscheint im Display folgende Anzeige:



# Anzeige als Beispiel:

Hauptmenü:	= cosφ Momentan
Stufenmodus:	= Stufe 17 bis 24 Automatik Ein
Lüfter:	= Ein
Störmelderelais:	= Ein
Störmeldung:	= vorhanden (!)
Menübezeichnung:	= cosφ Momentan
Gemessener cosφ:	= 0,87 induktiv
Zu- / Abschaltung:	= Zuschaltung, da Kondensatorleistung fehlt
Fehlende Kompensationsleistung	= 57,0 kvar



# HINWEIS

Dieses Fenster wird nur angezeigt, wenn mehr als drei Zusatz-Relaismodule eingescannt sind (erkennbar an der Tastenüberschrift 🖗 bei 📢 )

# 5.7 Hauptmenü Spannung / Strom





Phasenspannung	= 231 V
Scheinstrom einphasig	= 152 A

# 5.8 Hauptmenü Temperatur





Schrank Nr.:	= 1
gemessenes Temperatur	= 31,4 °C
Lüfter-Status:	= eingeschaltet







Modul:	= Temperaturmodul Regler (Basismodul)
Schrankzuordnung:	= eingebaut in Schrank Nr. 1

# 5.10 Hauptmenü Stufen





Stufen-Nr. und Anschlussklemme:	= Stufe 01, Klemme K1 am Grundmodul (bei dem 1. Zusatzmodul wäre die Be- zeichnung Klemme M1K1)
Stufentyp:	= Kondensatorstufe
Stufenleistung::	= 10 kVar
Schaltspiele:	= 21
Übertemperaturabschaltungen:	= 3

# 5.10.1 Untermenüs Modus





# HINWEIS

Durch die Überwachung der Resonanzfrequenz der Stufen ist hier noch der Modus Gesperrt möglich!

Bei der ersten Stufe können nun auch alle Stufen auf einmal entweder auf,AUTO' oder ,Hand-Aus' geschaltet werden.

Die Schaltungen erfolgen im Schalttakt (Schaltabstand).

# 5.11 Hauptmenü U h Klirrfaktor Spannung





Gesamt – Oberschwingungen	= 0,7%
der Messspannung:	

### 5.12 Hauptmenü I h Verzerrungsstromstärke





# HINWEIS

Dieses Menü ist nur verfügbar bei Eigenstrommessung (muss im Menü Inbetriebnahme → Wandler → Eigenstromwandler → Para aktiviert werden )!

Bitte überprüfen, ob das Eigenstrommessmodul bereits eingescannt ist!

- Im Fenster: Extras => Inbetriebnahme => Wandler => Eigenstromwandler kann je Schrank festgelegt werden, ob das Zusatzmodul multimess D4-1 Hauptstrom oder Eigenstrom misst.
- Dadurch ist eine abgesetzte Hauptstrommessung (mittels Zusatzmodul multimess D4-1) incl. Summenbildung mehrerer Messstellen zu einem Gesamt-CosPhi möglich.
- Der angezeigte Cos-Phi ist dann der berechnete Gesamt-cosPhi.
- Im Hauptmenüfenster U,I Momentan => SPQ-Summe werden nur die vom Hauptmodul gemessenen Leistungen angezeigt.
- Im Hauptmenüfenster U,I Momentan => Ie/f => U PN => SPQ-Summe werden die Leistungen der abgesetzen Zusatzmodule multimess D4-1 angezeigt.
- Aktivierung über: Extras => Inbetriebnahme => Wandler => Eigenstromwandler => Para => ext.Hauptstrom (3-Ph)

Bei aktivierter Eigenstrommessung (z.B. **einphasige** Eigenstrommessung) erscheint folgendes Fenster



Bei aktivierter **dreiphasiger** Eigenstrommessung erscheint folgendes Fenster:



24438\_EDEBDA0269-2724-1\_DE

### Anzeige als Beispiel:

Schrank – Nr.:	= S1
Eigenstrommessung:	= dreiphasig
Oberschwingung	= gesamt ld
Oberschwingungsstrom L1:	= 11 A
Oberschwingungsstrom L2:	= 11 A
Oberschwingungsstrom L3:	= 11 A

# 5.13 Hauptmenü Extra





# HINWEIS

Vor der Durchführung der Inbetriebnahme muss sichergestellt sein, dass die evtl. vorhandenen Zusatzmodule eingescannt sind !!

### Das Untermenü Inbetriebnahme enthält folgende Punkte:

#### 1. Wandlereinstellungen (Strom, Eigenstrom, Spannung)

- a. Hauptstromwandler
  - i. Primärstrom
  - ii. Sekundärstrom
  - iii. Phasenzuordnung
- b. Eigenstromwandler, externer Hauptstromwandler
  - i. Aktivieren , einphasig oder dreiphasig
  - ii. Primärstrom Schrank 1
  - iii. Sekundärstrom Schrank 1
  - iv. Primärspannung Leistungsmessmodul Schrank 1
  - v. Sekundärspannung Leistungsmessmodul Schrank 1
  - vi. Weiter zu den Schränken 2 bis 6
- c. Spannungswandler
  - i. Primärspannung
  - ii. Sekundärspannung
  - iii. Phasenzuordnung
  - iv. Nullpunktsbildner

#### 2. Ziel-Cosinus - Einstellungen

- c. Alarm-cosφ für AZK Meldung (Anlage zu klein)

#### 3. Stufen - Einstellungen

- a. Selbstlernmodus
- b. Stufenparameter
  - i. Stufenauswahl
  - ii. Stufenleistung
  - iii. Schrank-Nr.
  - iv. Entladezeit
  - v. Verdrosselung
  - vi. Schaltspiele
  - vii. Übertemperaturabschaltungen
  - viii. Anlagentyp
  - ix. Sonderausgänge (Lüfter / Störmelderelais)
- c. Nennwerte (Netzspannung Ph-Ph, Netzfrequenz)

#### Das Untermenü Einstellungen enthält folgende Punkte:

- 1. Modulverwaltung / Busparameter / Anzeige
- 2. System
- 3. Service

#### Das Untermenü Meldungen enthält folgende Punkte:

- 1. Aktive Fehlermeldungen
- 2. Fehlerstatus-Meldungen
- 3. Zuordnung zur Meldung
  - a. nur Meldung, Störmelderelais und Meldung, aus (Funktion deaktiviert)
  - b. Stufenabschaltung

### 5.13.1 Inbetriebnahme



# 5.13.2 Untermenü Wandlereinstellungen

Das Untermenü Wandlereinstellungen beinhaltet folgende Punkte:

- 1. Hauptstromwandler
- 2. Eigenstromwandler
- 3. Spannungswandler

Bei dem Punkt **Hauptstromwandler** ist der Primärstrom, der Sekundärstrom und die Phasenzuordnung des Hauptstromwandlers anzugeben.

Bei dem Punkt **Eigenstromwandler** ist der Primärstrom und der Sekundärstrom des Eigenstromwandlers anzugeben. Diese Einstellung muss für **jeden Schrank separat** vorgenommen werten! Für den Betrieb eines Leistungmessmoduls kann hier noch die Primärspannung und die Sekundärspannung des Leistungsmessmoduls eingestellt werden.

Bei dem Punkt **Spannungswandler** ist die Primärspannung, die Sekundärspannung und die Phasenzuordnung der Messspannung anzugeben. Des Weiteren kann hier der Nullpunktsbildner aktiviert werden.

Das Menü Hauptstromwandler beinhaltet folgende Punkte:

- 1. Primärstrom
- 2. Sekundärstrom
- 3. Phasenzuordnung des Hauptstroms

Bei den Punkten **Primärstrom und Sekundärstrom** ist die jeweilige Kenngröße des Stromwandlers einzugeben, z.B. Wandler 1000/5A bedeutet einen Primärstrom von 1000A und einen Sekundärstrom von 5A.

Der Eingabebereich geht von 1A bis 99,99 kA für den Primärstrom und 1A oder 5A für den Sekundärstrom.

Bei der **Phasenzuordnung des Hauptstromwandlers** ist diejenige Phase anzugeben, in der der Hauptstrom gemessen wird, z.B. Phase I = L1. Bei verpoltem Wandleranschluß kann die Eingabe Phase I = -L1 erfolgen (das Minus-Zeichen bedeutet k und I vertauscht).

# 5.13.3 Das Menü Spannungswandler beinhaltet folgende Punkte:

- 1. Primärspannung
- 2. Sekundärspannung
- 3. Phasenzuordnung der Messspannung
- 4. Nullpunktsbildner

Bei den Punkten **Primärspannung und Sekundärspannung** ist die jeweilige Kenngröße des Spannungswandlers einzugeben, z.B. Wandler 10.000/100V

bedeutet einen Primärspannung von 10.000V und einen Sekundärspannung von 100V. Der Eingabebereich geht von 1V bis 9999kV für die Primärspannung und 100V bis 500V für die Sekundärspannung.

Bei dem Punkt **Phasenzuordnung der Messspannung** ist diejenige Phase anzugeben, aus der die Messspannung entnommen wird z.B. Phase U = L1N. Bei einer Messung Phase/Phase wäre die Eingabe z.B. L23.

Bei dem Punkt Nullpunktsbildner kann der Betrieb des Reglers an einem Nullpunktsbildner aktiviert werden.

Bei Energieversorgungsnetzen mit erdpotentialbehaftetem Außenleiter ist ein geeignetes Vorschaltgerät mit

Potentialtrennung (z. B. Spannungswandler) zu verwenden.

Diese Messwandlervorsätze (Nullpunktsbildner) sind dazu geeignet, im Dreiphasennetz ohne Neutralleiter einen virtuellen niederohmigen Sternpunkt für das Gerät zu bilden.

In der 700 V Variante dient er zudem dazu, die Messspannung an das Gerät anzupassen.

Zu beachten ist, dass das Gerät auf den Betrieb mit Nullpunktsbildner eingestellt wird.

Die Wandler sind in folgenden Ausführungen lieferbar:

Ausführung 400/100:	Primär:	400 V Phase-Phase-Spannung
	Sekundär:	100 V Phase-Phase-Spannung
Ausführung 700/100	Primär:	700 V Phase-Phase-Spannung
	Sekundär:	100 V Phase-Phase-Spannung

# 5.13.4 Untermenü Ziel-Cosinus und Freeze-Modus

Das Untermenü Ziel-Cosinus beinhaltet folgende Punkte:

- 1. Ziel-cosφ für Leistungs Bezug
- 2. Ziel-cosφ für Leistungs Abgabe
- 3. Alarm-cosφ (Meldung bei Nichterreichen des Alarm-cosφ nach der eingestellten Störmeldeverzögerungszeit)

Bei den Punkten Ziel-cosφ bei Leistungs – Bezug und Ziel-cosφ bei Leistungs - Abgabe kann ein Wert von induktiv 0,80 bis kapazitiv 0,80 eingegeben werden.

Wird Wirkleistungs – Abgabe erkannt, so wird dies durch das Symbol 🔅 in der Anzeige signalisiert.

Bei dem Punkt Alarm-cosø für kann ein Wert von induktiv 0,50 bis kapazitiv 0,50 eingegeben werden.

# 🖵 HINWEIS

Die Q-Regelung und Cosinus-Phi-Anpassung können nur dann aktiviert werden, wenn im Menü: Extras => Inbetriebnahme => Stufe => Stufe => Para => Entladezeit => Schaltspiele => Anlagentyp => Spezial -EZA eingestellt ist.

Die Anzeige der Rückspeisung (Generatorsymbol) entfällt bei dem Anlagentyp Spezial -EZA, da hier der CosPhi2 nicht aktiv ist .

Der Ziel-cos $\varphi$  kann nicht nur am Gerät fest programmiert werden, sondern auch durch einen Digitaleingang umgeschalten bzw. durch einen Analogeingang verändert werden. Außerdem besteht die Möglichkeit der Änderung des Ziel-cos $\varphi$  über eine Spannungskennlinie oder eine Wirkleistungskennlinie.

Im Menü Inbetriebnahme, Untermenü Ziel-cos $\phi$ , kann nach Betätigen der Taste F2 (Para) ausgewählt werden, auf welche Weise der Ziel-cos $\phi$  angepaßt werden soll. Nach dem Umstellen des Modus müssen sämtliche Parameter überprüft werden und gegebenenfalls korrigiert werden.

Ausgewählt werden kann jeweils folgender Modus:

DI• φ(Änderung durch Digitaleingang)AI• φ(Änderung durch Analogeingang)U• φ(Änderung durch Spannungskennlinie)P• φ(Änderung durch Wirkleistungkennlinie)ausDie Funktion ist deaktiviert, d.h. das Gerät arbeitet mit dem<br/>als Ziel-Cosinus1 programmierten Wert



Außerdem kann im Menü Inbetriebnahme, Untermenü Ziel-cosø, nach Betätigen der Taste F3 (Q) eingestellt werden, dass nicht der Zielcosphi, sondern ein Ziel-Blindleistungswert (im Verhältnis zu Pnenn (Nennwirkleistung der Ernergieerzeugungsanlage) erreicht werden muss (**Q-Regelung**). Nach dem Umstellen des Modus müssen sämtliche Parameter überprüft werden und gegebenenfalls korrigiert werden.

# 5.13.6 Q-Regelung:

Ausgewählt werden kann jeweils folgender Modus:

DI AI U P aus	<ul> <li>Q/Pnenn (Änderung durch Digitaleingang)</li> <li>Q/Pnenn (Änderung durch Analogeingang)</li> <li>Q/Pnenn (Änderung durch Spannungskennlinie)</li> <li>Q/Pnenn (Änderung durch Wirkleistungkennlinie)</li> <li>Die Funktion ist deaktiviert, d.h. das Gerät arbeitet mit dem</li> </ul>			
	als Ziel-Cosinus1 pr	als Ziel-Cosinus1 programmierten Wert		
Parameter: Q-Paramete Q-Regelung Pnenn	r	Ja / nein 100,0 kW		
Ziel-Q Q/Pn1 Bezu Q/Pn2 Rück Q/Pn3 Alarn	g speisung n	0,75 kapazitiv bis 0,75 induktiv 0,75 kapazitiv bis 0,75 induktiv 0,00 bis 1,73 induktiv		
Modus t-Verzug Q/Pn A Q/Pn B Q/Pn C Q/Pn D		DI ► Q 000 Sekunden 0,50 ind. 0,33 ind. 0,33 kap. 0,50 kap.		
Modus t-Verzug Q/Pn A Q/Pn B % A % B Al 4-20 mA		AI ► Q 000 Sekunden 0,90 ind. 1 0% 100% JA		

24438\_EDEBDA0269-2724-1\_DE

Modus t-Verzug Q/Pn A (unten) von g/Pn B (oben) von bis Unenn Hysterese U►Q 000 Sekunden 0,95 kap. 90% 95% 0,95 ind. 105% 110% 400V Ph-Ph 2,50% (=10V Ph-Ph) P► O 000 Sekunden 0,95 kap. 90% 95% 0,95 ind. 105%

110%

100kW 2,5% (= 2,5kW)

Modus t-Verzug cosφ A (unten) von

cosφ B (oben)

bis

von bis

Pnenn

Hysterese

# 5.13.7 Dynamische Anpassung des Ziel-Cosinusphi (Ziel-Q/P<sub>nenn</sub>)

Modus DI  $\blacktriangleright \phi$  (Änderung durch Digitaleingang):

Bei der Einstellung DI  $\triangleright \phi$  (Änderung durch Digitaleingang) stehen maximal 16 Werte (A bis P) zur Verfügung, die über Digitaleingangsmodule multisio 2D2 4DI aktiviert werden können. Wird ein Eingang eines Moduls geschalten, ist nach der eingestellten Verzugszeit t-Verzug (0 – 250 Sekunden) der entsprechende Ziel-cos $\phi$  aktiv. Der cos-Phi2 (Abgabe) ist in diesem Modus ohne Funktion.

Je nach Einstellung der Anzahl der vorhandenen Eingänge (4,8 oder 16 Digitaleingänge, entsprechend 1, 2 oder 4 Zusatzmodulen) können verschiedene Zielwerte aktiviert werden.

### **Beispiel Einstellungen 4 DI:**

Modus	DI►φ
t-Verzug	000 Sekunden
cosφ A	0,90 ind.
cosφ B	0,95 ind.
cosφ C	1.0
cosφ D	0,95 kap.

# Beispiel Einstellungen 16 cd:

Modus	DI►φ
t-Verzug	000 Sekunden
cosφ A	1,00
cosφ B	0,90 ind.
cosφ C	0,85 ind.
usw. bis cosø P.	

Wird in dem Einstellmenü cos $\varphi$  Anpassung 7, in dem die Anzahl der Digitaleingänge eingestellt wird, der Modus Freeze miteingestellt, verringert sich die Anzahl der aktivierbaren cos $\varphi$ -Werte um einen Wert.

Zusätzlich kann in diesem Einstellfenster der Modus Freeze aktiviert werden. Dieser bewirkt, dass das Gerät keinerlei Aktionen (Zu- bzw. Abschaltung der Kompensationsstufen) mehr ausführt. Die Mess- und Überwachungsfunktionen bleiben davon jedoch unberührt.

# Zielcosφ binär codiert (Einstellung 16cd):

Bei dieser Einstellung reicht ein Dl-Zusatzmodul aus, um einen von 16 verschiedenen  $\cos\varphi$ -Werten zu aktivieren, da hier die Zustände ein / aus der Digitaleingänge nach folgender Tabelle ausgewertet werden:

	Eingang 1	Eingang 2	Eingang 3	Eingang 4	ggf. Wert eintragen
Zielcosφ A	aus	aus	aus	aus	
Zielcosφ B	ein	aus	aus	aus	
Zielcosφ C	aus	ein	aus	aus	
Zielcosφ D	ein	ein	aus	aus	
Zielcosφ E	aus	aus	ein	aus	
Zielcosφ F	ein	aus	ein	aus	
Zielcosφ G	aus	ein	ein	aus	
Zielcosφ H	ein	ein	ein	aus	
Zielcosφ I	aus	aus	aus	ein	
Zielcosφ J	ein	aus	aus	ein	
Zielcosφ K	aus	ein	aus	ein	
Zielcosφ L	ein	ein	aus	ein	
Zielcosφ M	aus	aus	ein	ein	
Zielcosφ N	ein	aus	ein	ein	
Zielcosφ O	aus	ein	ein	ein	
Zielcosø P	ein	ein	ein	ein	

# Modus AI ► φ (Änderung durch Analogeingang):

Bei der Einstellung AI  $\triangleright \phi$  (Änderung durch Analogeingang) wird der Ziel-Cosphi über eine parametrierbare Kennlinie bestimmt. Die Parameter beziehen sich auf 100% des Analogeingangs (10V bzw. 20 mA). Am Al-Modul kann mit DIL-Schaltern der Kanal auf Spannungseingang (0 – 10V) oder Stromeingang (0 – 20mA) eingestellt werden. Die Bereichsanpassung erfolgt mit dem Parameter "AI 2-10V". Bei der Einstellung "AI 2-10 NEIN" ist der Bereich 0-20mA bzw. 0-10V.

Der cos-Phi2 (Abgabe) ist in diesem Modus ohne Funktion.

Der cos-Phi1 (Bezug) wird für die Grundlinie zwischen den Anpassungsrampen verwendet.

Mit dem Parameter Hyst. kann eine Hysterese programmiert werden.

Mit dem Parameter t-Verzug kann der Übergang zum neuen Ziel-Cos-Phi gedämpft werden.

### Beispiel Einstellungen 16 cd:

Cosphil	1,00
Modus	Al ►φ
t-Verzug	000 Sekunden
Q-Regelung	Nein
cosφ A	0,90 ind.
von (%)	0%
bis (%)	50%
cosφ B	0,90 kap.
von (%)	50%
bis (%)	100%
AI 2-10 V	Nein
Hysterese	9,00%

# Funktion:

Bei einer Eingangsspannung von 0V (= 0%) wäre der aktuelle Ziel-cos $\varphi$  dann 0,95 ind. Bei einer Eingangsspannung von 5V (= 50%) wäre der aktuelle Ziel-cos $\varphi$  dann 1,0. Bei einer Eingangsspannung von 10V (= 50\%) wäre der aktuelle Ziel-cos $\varphi$  dann 0,95 kap.



Schematische Beispielgrafik Beispiel 1:

Einstellbereich in % setting range in %

# **Beispiel Einstellungen:**

Cosphi1	1,00
Modus	AI ►φ
t-Verzug	000 Sekunden
Q-Regelung	Nein
cosφ Α	0,90 ind.
von (%)	0%
bis (%)	50%
cosφ Β	0,90 kap.
von (%)	50%
bis (%)	100%
AI 2-10 V	Nein
Hysterese	0,00%

# **Funktion:**

Bei einer Eingangsspannung von	$0V (= 0\%)$ wäre der aktuelle Ziel-cos $\varphi$ dann 0,95 ind.
Bei einer Eingangsspannung von	5V (= 50%) wäre der aktuelle Ziel-cosφ dann 1,0.
Bei einer Eingangsspannung von	10V (= 50%) wäre der aktuelle Ziel-cosφ dann 0,95 kap.



# Schematische Beispielgrafik Beispiel 2:

### Modus U $\triangleright \phi$ (Änderung durch Spannungskennlinie):

Bei der Einstellung U  $\triangleright \varphi$  (Änderung durch Spannungskennlinie) wird der Ziel-Cos-Phi über eine parametrierbare Kennlinie bestimmt. Die Spannung wird entweder am Grundmodul oder am Zusatzmodul multimess 1D4 gemessen. Die Parameter beziehen sich auf Un (Nennspannung). Die gemessene Spannung wird bei einem Messeingang am Basismodul von UPh-N = 230V auf eine Nennspannung (Un) von 400V Ph-Ph hochgerechnet.

Der cos-Phi2 (Abgabe) ist in diesem Modus ohne Funktion.

Der cos-Phi1 (Bezug) wird für die Grundlinie zwischen den Anpassungsrampen verwendet.

Mit dem Parameter Hyst. kann eine Hysterese programmiert werden.

Mit dem Parameter t-Verzug kann der Übergang zum neuen Ziel-Cos-Phi gedämpft werden.

Die Übernahme neuer Werte erfolgt im Sekundenraster.



Beim Anschluß eines Zusatzmoduls multimess D4 wird automatisch die Messspannung von diesem Modul ausgewertet (3-phasige Messung). Ausschlaggebend ist dabei die größte gemessene Spannung  $U_{Ph-Ph}$ .

### **Beispiel Einstellungen:**

1,0	
	U ▶ φ 000 Sekunden 0,95 kap. 90% 95%
	0,95 ind. 105% 110% 400V Ph-Ph 2,50% (=10V Ph-Ph)
	1,0

#### Funktion:

Bei einer Änderung der Messspannung im Bereich von 360V bis 440V Ph-Ph ändert sich der Ziel-cosphi von 0,95 kapazitiv bis 0,95 induktiv.



# Schematische Beispielgrafik:

# Modus P ►φ (Änderung durch Wirkleistungskennlinie):

Bei der Einstellung P ► φ (Änderung durch Wirkleistungkennlinie) wird über 10 parametrierbare Stützpunkte der Ziel-cos-Phi bestimmt (Summen-Wirkleistung ermittelt über den Hauptstromwandler / 3-phasig hochgerechnet). Die Parameter beziehen sich auf Pn (Nenn- bzw. maximale Wirkleistung).

Der cos-Phi2 (Abgabe) ist in diesem Modus ohne Funktion.

Mit dem Parameter Hyst. kann eine Hysterese programmiert werden.

Mit dem Parameter t-Verzug kann der Übergang zum neuen Ziel-Cos-Phi gedämpft werden.

Die Übernahme neuer Werte erfolgt im Sekundenraster.

#### **Beispiel 1: Einstellungen:**

Modus Cosphi1 Bezug	P ▶φ 1,0
Pnenn=Pmax.	150kW (=100%) / bei Abgabe-Anlagen -150kW
t-Verzug	000 Sekunden
Hysterese	8% (= 12kW, +/- 6kW)
Punkt 1	P= 46%
	cosφ = 0,95 kap.
Punkt 2	P= 66%
	$\cos \phi = 1,0$
Punkt 3	P= 86%
	$\cos\varphi = 0.95$ ind.
Punkt 4	P=100% $\cos \phi = 0.95$ ind.



# HINWEIS

Punkt 5 bis Punkt 10 werden nicht mehr berücksichtigt, da Punkt 4 bereits das Maximum von 100% hat.

#### Funktion:

Bei einer Änderung der Wirkleistung im Bereich von 69 kW bis 129 kW ändert sich der Ziel-cosphi von 0,95 kapazitiv bis 0,95 induktiv. Bei einer Momentanleistung von ca. 100 kW ist der Ziel-cosphi 1,0.

Außerhalb der Kennlinie (z.B. unterhalb 10% P+ bzw. über 100% P+) ist der Ziel-cosphi 1,0.



### Schematische Beispielgrafik:

🖵 HINWEIS

Bei negativer Wirkleistung verhält sich die Kennlinie ebenso.

#### **Beispiel 2: Einstellungen:**

Modus Cosphi1 Bezug	P ► φ 1,0
Pnenn=Pmax. t-Verzug Hysterese	150kW (=100%) / bei Abgabe-Anlagen -150kW 000 Sekunden 0%
Punkt 1	P = 0.0%
Punkt 2	P = 50% (= 75kW) $\cos \phi = 1,0$
Punkt 3	P=55% (= 82,5kW)
	$\cos\varphi = 0.984$ ind.
Punkt 4	P = 85% (= 127,5kW)
Punkt 5	P = 100% (= 150kW cos $\phi$ = 0900 ind



# Kennlinie Cosphi als Funktion von Cosphi (P) (VDE)

# **Q-Regelung:**

Ausgewählt werden kann jeweils folgender Modus:

- DI ► Q/P<sub>nenn</sub> (Änderung durch Digitaleingang)
- Al  $\blacktriangleright$  Q/P<sub>nenn</sub> (Änderung durch Analogeingang)
- $U \rightarrow Q/P_{nenn}$  (Änderung durch Spannungskennlinie)
- P ► Q/P<sub>nenn</sub> (Änderung durch Wirkleistungkennlinie)

aus Die Funktion ist deaktiviert, d.h. das Gerät arbeitet mit dem als Ziel-Cosinus1 programmierten Wert

#### Parameter:

Q-Parameter	
Q-Regelung	Ja / nein
Pnenn	100,0 kW

### Ziel-Q

Q/Pn1 Bezug	0,00 kapazitiv/induktiv
Q/Pn2 Rückspeisung	0,00 kapazitiv/induktiv
Q/Pn3 Alarm	0,00 kapazitiv/induktiv
Modus	DI ► Q
-------------------	--------------------
t-Verzug	000 Sekunden
Q/Pn A	0,50 ind.
Q/Pn B	0,33 ind.
Q/Pn C	0,33 kap.
Q/Pn D	0,50 kap.
Modus	AI ► Q
t-Verzug	000 Sekunden
Q/Pn A	0,90 ind.
Q/Pn B	1
% A	0%
% B	100%
Al 4-20 mA	JA
Modus	U ► Q
t-Verzug	000 Sekunden
Q/Pn A	(unten) 0,95 kap.
von	90%
bis	95%
Q/Pn B (oben)	0,95 ind.
von	105%
bis	110%
U <sub>nenn</sub>	400V Ph-Ph
Hysterese	2,50% (=10V Ph-Ph)
Modus	P ► Q
t-Verzug	000 Sekunden
cosφ A	(unten) 0,95 kap.
von	90%
bis	95%
cosφ B (oben)	0,95 ind.
von	105%
bis	110%
P <sub>nenn</sub>	100kW
Hysterese	2,5% (= 2,5kW)

Beispiele bei Q-Regelung:

Modus DI ► Q/P<sub>nenn</sub> (Änderung durch Digitaleingang):

Bei der Einstellung DI ► Q (Änderung durch Digitaleingang) stehen 4 Werte (A, B, C und D) zur Verfügung, die über das Digitaleingangsmodul multisio D2-4DI aktiviert werden können. Wird ein Eingang dieses Moduls geschalten, ist nach der eingestellten Verzugszeit t-Verzug (0 – 250 Sekunden) der entsprechende Modus Q/Pn aktiv. Der Modus Q/Pn 2 (Abgabe) ist in hier ohne Funktion.

Roise	امند	Finste	llungen
DEIS	JIEI	LIIISte	nungen.

Modus	DI ► Q
t-Verzug	000 Sekunden
Q/Pn A	0,50 ind.
Q/Pn B	0,33 ind.
Q/Pn C	0,33 kap.
Q/Pn D	0,50 kap.



HINWEIS

Ist kein Eingang des DI-Moduls geschalten, dann ist Q/Pn 0,000.

Modus AI ► Q/Pnenn (Änderung durch Analogeingang):

Bei der Einstellung AI ► Q (Änderung durch Analogeingang) kann der Wert Q/Pn analog vorgegeben werden. Die Parametrierung erfolgt über 2 Stützpunkte (A und B). Am Al-Modul kann mit DIL-Schaltern der Kanal auf Spannungseingang (0 – 10V) oder Stromeingang (0 – 20mA) eingestellt werden. Die Bereichsanpassung erfolgt mit dem Parameter "AI 4-20". Bei der Einstellung "AI 4-20 NEIN" ist der Bereich 0-20mA bzw. 0-10V. Der Wert Q/Pn2 (Abgabe) ist in diesem Modus ohne Funktion.

Nur der erste Kanal des Al-Moduls wird verwendet.

Wird der Eingang dieses Moduls entsprechend beschaltet, ändert sich nach der eingestellten Verzugszeit t-Verzug (0 – 250 Sekunden) der entsprechende Wert Q/Pn im Bereich von A nach B.

#### **Beispiel 1: Einstellungen:**

Modus	Al ► Q			
t-Verzug	000 Sekunden			
Q/Pn A	(unten) 0,484 inc			
von (%)	0%			
bis (%)	50%			
Q/Pn B(oben)	0,484 kap.			
von (%)	50%			
bis (%)	100%			
Al 4-20 mA	Nein			
Hysterese (%)	0%			

## Funktion:

Bei einer Eingangsspannung von0V (=0%) wäre der Zielwert von Q/Pnenn dann 0,484 ind.Bei einer Eingangsspannung von5V (=50%) wäre der Zielwert von Q/Pnenn dann 0,000.Bei einer Eingangsspannung von10V (=50%) wäre der Zielwert von Q/Pnenn dann 0,95 kap

# Schematische Beispielgrafik:



# **Beispiel 2: Einstellungen:**

Modus t-Verzug	AI ► Q 000	
Q/Pn A von (%) bis (%)	(unten) 0% 50%	0,484 ind.
Q/Pn B von (%) bis (%)	(oben) 50% 100%	0,484 kap.
Al 4-20 mA Hysterese (%)	Nein 9%	

#### Funktion:

Bei einer Eingangsspannung von0V (= 0%) wäre der Zielwert von Q/Pnenn dann 0,484 ind.Bei einer Eingangsspannung von5V (= 50%) wäre der Zielwert von Q/Pnenn dann 0,000.Bei einer Eingangsspannung von 10V (= 50\%) wäre der Zielwert von Q/Pnenn dann 0,95 kap



# Schematische Beispielgrafik:

# Modus U ► Q/Pnenn (Änderung durch Spannungskennlinie):

Bei der Einstellung U ► Q (Änderung durch Spannungskennlinie) wird der Wert Q/Pn über eine parametrierbare Kennlinie bestimmt. Die Spannung wird entweder am Grundmodul oder am Zusatzmodul multimess D4 gemessen. Die Parameter beziehen sich auf Pnenn (Nennwirkleistung der Ernergieerzeugungsanlage). Die gemessene Spannung wird bei einem Messeingang am Basismodul von UPh-N = 230V auf eine Nennspannung (Un) von 400V Ph-Ph hochgerechnet.

Der Wert Q/Pn2 (Abgabe) ist in diesem Modus ohne Funktion.

Der Wert Q/Pn1 (Bezug) wird für die Grundlinie zwischen den Anpassungsrampen verwendet.

Mit dem Parameter Hyst. kann eine Hysterese programmiert werden.

Mit dem Parameter t-Verzug kann der Übergang zum neuen Wert Q/Pn gedämpft werden.

Die Übernahme neuer Werte erfolgt im Sekundenraster.

# HINWEIS

Beim Anschluss eines Zusatzmoduls multimess D4 wird automatisch die Messspannung von diesem Modul ausgewertet (3-phasige Messung). Ausschlaggebend ist dabei die größte gemessene Spannung UPh-Ph.

## **Beispiel Einstellungen:**

Q/Pn1	0,00
Bezug	
Pnenn	150kW
Modus	U►Q
t-Verzug	000 Sekunden
Q/Pn A (unten)	0,33 kap.
von	90%
bis	95%
Q/Pn B (oben)	0,33 ind.
von	105%
bis	110%
Unenn	400V Ph-Ph
Hysterese	2,50% (=10V Ph-Ph)

#### Funktion:

Bei einer Änderung der Messspannung im Bereich von 360V bis 440V Ph-Ph ändert sich der Wert Q/Pn von 0,33 kapazitiv bis 0,33 induktiv.

# Schematische Beispielgrafik:



# Modus P Q/Pnenn (Änderung durch Wirkleistungkennlinie):

Bei der Einstellung P ► Q (Änderung durch Wirkleistungkennlinie) wird über eine parametrierbare Kennlinie der Wert Q/Pn bestimmt. Der Wert P (Summen-Wirkleistung) wird ermittelt über den Hauptstromwandler / 3-phasig hochgerechnet. Die Parameter beziehen sich auf Pn (Nennwirkleistung der Ernergieerzeugungsanlage).

Der Wert Q/Pn2 (Abgabe) ist in diesem Modus ohne Funktion.

Der Wert Q/Pn1 (Bezug) wird für die Grundlinie zwischen den Anpassungsrampen verwendet. Mit dem Parameter Hyst. kann eine Hysterese programmiert werden.

Mit dem Parameter t-Verzug kann der Übergang zum neuen Wert Q/Pn gedämpft werden.

Die Übernahme neuer Werte erfolgt im Sekundenraster.

Beispiel 1: Kennlinie Blindleistung als Funktion der Leistung Q (P)

Beispiel	Einstellungen:

Modus Q/Pn1 Bezua	P ► Q/Pn 0,0
Pnenn=Pmax. t-Verzug	150kW (=100%) / <b>bei Abgabe-Anlagen</b> - <b>150kW</b> 000 Sekunden
Hysterese	8% (= 12kW, +/- 6kW)
Punkt 1	P= 46% Q/Pn = 0,151 kap.
Punkt 2	P= 66% Q/Pn = 0,000
Punkt 3	P= 86% Q/Pn = 0,283 ind.
Punkt 4	P= 100% Q/Pn = 0,283 ind.



Punkt 5 bis Punkt 10 werden nicht mehr berücksichtigt, da Punkt 4 bereits das Maximum von 100% hat.

Der Wert Pnenn ist an zwei Stellen zu parametrieren:

Unter dem Punkt Pnenn bei Inbetriebnahme => E Q/Pn => P Para => 2 => 2 => P (Wert mit Vorzeichen) und unter dem Punkt Pnenn bei Inbetriebnahme => Q/Pn => Q Pnenn (Wert vorzeichenlos)

Diese Werte müssen identisch sein.

#### Ausnahme:



## Funktion

Bei einer Änderung der Wirkleistung im Bereich von 69kW bis 129kW ändert sich der Wert Q/Pn von 0,151 kapazitiv bis 0,283 induktiv.

# Schematische Beispielgrafik:



# Beispiel 2: Kennlinie Blindleistung als Funktion der Leistung Q (P) (VDE)

0,00
150kW (=100%) / bei Abgabe-Anlagen -150kW
000 Sekunden
0%
P=0,0%
Q/Pn = 0,0.
P= 50% (= 75kW)
Q/Pn = 0,0
P= 55% (= 82,5kW)
Q/Pn = 0,09 ind.
P= 85% (= 127,5kW)
Q/Pn = 0,41 ind.
P= 100% (= 150kW)
Q/Pn = 0,48 ind.

24438\_EDEBDA0269-2724-1\_DE



Beispiel 2: Kennlinie Blindleistung als Funktion der Leistung Q (P) (VDE)

# 5.13.7.1 Untermenü Stufen

Das Untermenü Stufen beinhaltet folgende Punkte:

- 1. Selbstlernmodus (nur bei Verwendung eines Eigenstrom-Messmoduls oder eines Leistungsmessmoduls.
- 2. Stufenparameter-Direkteingabe
- 3. Nennwerte

In der Übersicht der vorhandenen Stufen (Punkt 2. Stufenparameter-Direkteingabe) wird bei Erstinbetriebnahme folgendes Fenster angezeigt:

Co	os U	/I T	MM	St Uh	Ιh	Extra
	St	SMK	Q‡	ļ	I	te
₽	1	1 - 1	0	7	2	604
	2	1-2	0	7	7	60
	3	1-3	0	7	7	60
	4	1 - 4	0	7	2	60
		1 - 5	Lüfte	r		
		6	Stör			
	5	-11			-	
	5	-11			-	
	5	-11			-	
			kvar	2	-	sek.
	ή		$\psi$	个	P	'ara

Bei dem Punkt Selbstlernmodus kann das automatische Überprüfen der angeschlossenen Kondensatorstufen unter dem Menüpunkt

Extra → Inbetriebnahme → Stufen → Selbstlernmodus → Start gestartet werden.

Als Erstes werden die programmierten Parameter angezeigt.

Diese können hier evtl. korrigiert werden oder, falls bereits richtig, mit 🖪 (OK) bestätigt werden. Nach der letzten Bestätigung werden alle Kondensator-stufen abgeschaltet, und der Lernmodus kann gestartet werden. Während des Ablaufs werden die Stufen einzeln zugeschalten und die Stufenleistung wird ermittelt. Dieser Vorgang kann jederzeit mit der Taste 😰 (Stopp) abgebrochen werden. Der Fortschritt wird in der Statusanzeige dargestellt. In diesem Zuge wer-den die angeschlossenen Kondensatorstufen der Reihe nach einzeln zugeschalten. Aus der gemessenen Stromaufnahme ermittelt der **multi-comp D6-xxx-7** die entsprechende Stufenleistung. Nach erfolgreicher Ermittlung der Stufenleistung wird das Ergebnis angezeigt und kann durch Bestätigung abgespeichert wer-den (Taste 🖆 (Return) so oft betätigen, bis die Abfrage **Parameter speichern Ja** / **Nein** erscheint). Bei aufgetretenen Fehlmessungen können sie verworfen werden und der Modus neu gestartet werden.

## Voraussetzung für die Durchführung des Selbstlernmodus ist jedoch:

- 1. Messung über Eigenstromwandler und Strommessmodul multisio D2-4CI oder Leistungsmessmodul multimess D4
- 2. Korrekte Programmierung der Primär- und Sekundärspannung
- 3. Korrekte Programmierung des Primär- und Sekundärstroms der Eigenstromwandler
- 4. Korrekte Programmierung der Primär- und Sekundärspannung des Leistungsmessmoduls
- 5. Evtl. zusätzlich angeschlossenen Module müssen mit Hilfe des Menüpunktes Einstellungen → Module / Anzeige → Modulverwaltung erkannt und abgespeichert sein
- 6. Die kapazitiven oder induktiven Stufen müssen angeschlossen sein

Wenn alle diese Voraussetzungen erfüllt sind, kann der Selbstlernmodus der Stufenleistungen gestartet werden.

Bei dem Punkt **Stufenparameter-Direkteingabe** können alle Stufenparameter auch von Hand eingegeben werden.

## Folgende Parameter stehen zur Verfügung:

- 1. Stufenleistung von 0.00 bis 999,9 kvar
- 2. kapazitive oder induktive Stufe

24438\_EDEBDA0269-2724-1 DE

- 3. Schrank-Nr. 1 bis 6
- 4. Entladezeit 0 bis 900 Sek.
- 5. Verdrosselung 0, 5.5, 7, 8, 12.5, 14 %
- 6. Schaltspiele-Reset
- 7. Übertemperaturabschaltungen-Reset
- 8. Anlagentyp Standard, Kombifilter, Sonder

9. Sonderausgänge Lüfter / Störmelderelais programmierbar für die Klemmen K5 (45) bzw. C/S (30, 31). Diese Ausgänge sind standardmäßig als Lüfter bzw. Störmelderelais belegt, können jedoch auch als Kondensatorstufen verwendet werden.



# HINWEIS

Der Störmelderelais-Ausgang ist standardmäßig als Öffnerkontakt eingestellt, kann aber über visual energy in der Parametrierung der Stufe als Schließer umprogrammiert werden.

## Bei einem komplett parametrierten Regler erscheint folgendes Fenster:

Co	s U	/I T	MM	St	Uh	l h	Extra
	St	SMK	Q‡		4		te
Þ	1	1 - 1	20		7		1804
	2	1-2	20		7		180
	3	1-3	20		7		180
	4	1 - 4	20		7		180
		1 - 5	Lüfte	۶r			
		6	Stör				
	5	211	50		7		180
	6	212	50		7		180
	7	213	50		7		180
			kvar	•	%		sek.
	÷		+	÷	-	P;	ara

St	Stufe
SMK	5 = Schrank-Nr. M = Modul Nr. (Modul MULTI-RO) K = Kondensatorstufen-Ausgang
Q÷	Kompensationsleistung der Stufe in kvar
ŧ	Verdrosselung der Stufe in % oder Hinweis auf induktive Kompensationsstufe (im Übersichtsfenster der Stufen)
te	Entladezeit der Stufe in Sekunden
<b>}</b>	Cursor zur Auswahl der Stufe mit 🕆 oder 🔆

## Hierbei gibt es folgende Kurzbezeichnungen:

#### Beschreibung der Programmierung der Sonderausgänge (K5, S) als Kondensatorstufe:

Menü Extra → Inbetriebnahme → Stufen → Stufenparameter:

Nach Drücken der Taste 🖪 (Stuffe) erscheint im Hot-Key-Bereich des Display folgende Anzeige:

	Cos	U/I T	MM	St	Uh	۱h	Extra
	St	SMK	Q	÷	¢		te
Þ	1	1 - 1	2	0	7		604
	2	1-2	: 2	0	7		60
	3	1-3	5 2	0	7		60
	4	1-4	- 2	0	7		60
		1-5	; Lüf	ter			
		6	Stà	jr.			
	5	211	5	0	7		60
	6	212	: 5	0	7		60
	7	213	5	0	7		60
			kν	ar	%		sek.
	*	1	4		t	Pa	ra

Mit der Taste 
(+) der Eintrag Lüfter bzw. Stör. anwählen und mit der Taste
(Para) und EDIT die Eingabe starten. Es kann nun ausgewählt werden zwischen
Lüfter und Stufe bzw. Störmelderelais, Stufe und Lüfter. Danach wird durch mehrmaliges
Drücken der Taste 
(Ja) bestätigt.

# Analoge Kompensationsstufe

Zusätzlich kann eine analog regelbare Stufe programmiert werden.

Die Aktivierung der analogen Stufe erfolgt im Menü: Extras => Inbetriebnahme => Stufe => Stufe => Para => Entladezeit => Schaltspiele => Anlagentyp => Sonder Sonderausgänge:

Parameter, Ana' (Analog-Stufe) : AUS / CAN / 2A0 (analoge Stufe deaktiviert / über CAN-Schnittstelle / über 2AO-Modul )



HINWEIS

Nach einer Umparametrierung sollte der Regler neu gebootet werden (Menü Extras => Einstellungen => System => Reset => boot (F3), da sonst die analoge Stufe hier nicht korrekt verwaltet wird.

In der Modulverwaltung des 2AO-Moduls kann angegeben werden, ob das Modul 0..10V oder 4..20mA ausgeben soll (gilt für beide Ausgänge - aktuell ist nur der 1. Ausgang genutzt)

Im Menü: Extras => Inbetriebnahme => Stufe => Stufe => Para wird die Unterstützung einer analogen Stufe angezeigt (Verwaltung als letzte Stufe (Stufe 25)).

Statt der Entladezeit wird bei dieser Stufe angegeben, wie viel Leistung in der Gegenrichtung (ind./kap.) zur Verfügung steht. Beispiel:

Stufenleistung	= 10 kvar kapazitiv
Parameter,Q invers'	= 50 % daraus folgt: Die analoge Stufe kann auch 5 kvar induktiv kompensieren.
Parameter,Q invers'	= 0 % daraus folgt: Die analoge Stufe kann nur kapazitiv kompensieren

Wenn eine analoge Stufe aktiviert ist, dann wird vom Regler versucht, mit dieser Stufe die Regeldifferenz (fehlende Kompensationsleistung) möglichst auszugleichen. Die momentan fehlende Kompensationsleistung für die analoge Stufe wird nur im Schalttakt verändert.

Im Menü Extras => Inbetriebnahme => Stufe => Stufe = Para => Entladezeit => Schaltspiele wird bei der analogen Stufe (Stufe 25) statt der Schaltspiele die aktuell abgerufene Leistung (var) angezeigt Wenn eine analoge Stufe aktiviert ist, dann kann im Menu Extras => Einstellungen => System => Parameter => Schalt-Hysterese => Ana. => Analog-Parameter die Schalthysterese [%] und das Ziel [%] der analogen Stufe parametriert werden.

Beispiel:	
Stufenleistung	= 50 kVar
Schalthysterese	5 % (von 50 kVar)
Ziel	50 % (von 50 kVar)
daraus folgt:	Die Schalthysterese ist 2,5 kVar, ab dieser fehlenden Kompensations- leistung beginnt die analoge Stufe zu kompensieren.

Das Ziel ist 25 kVar, d.h. bei einer grösseren fehlenden Kompensationsleistung wird eine fest programmierte Stufe zugeschalten und die analoge Stufe übernimmt die Restkompensation.

Das Ziel ist relevant, wenn eine weitere Schaltstufe geschaltet wird (die analoge Stufe soll dann in beide Richtungen (kapazitiv und induktiv) arbeiten können, um eine eventuelle Unter- bzw. Überkompensation auszugleichen).



SecureC funktioniert nicht, wenn eine analoge Stufe aktiviert ist.

# 5.13.8 Einstellungen





# 5.13.8.1 Untermenü Module/Anzeige

#### Das Untermenü Module / Anzeige beinhaltet folgende Punkte:

## 1. Modulverwaltung

- 2. Bus Parameter
- 3. Anzeige / Sprache

Bei dem Punkt **Modulverwaltung** werden die zusätzlich angeschlossenen Module (Relaismodul **multisio D2-4RO**, **multisio D4-4RO ISO**, Temperaturmodul **multisio D2-1TI2RO**, Strommessmodul **multisio D2-4CI** und Leistungsmessmodul **multimess D4**) eingescannt, gelöscht und parametriert.

# **Beschreibung des Modulscans:**



Dabei wird mit der Taste 🔁 (+) der Eintrag Scan angewählt und mit der Taste 🖪 (SCAN) gestartet.

Solange die Anzeige Scan blinkt, kann man das erste und danach einzeln alle anderen einzulesende Module mit Hilfe des Scan-Tasters auf den Modulen ebenfalls in den Scan-Modus versetzen (**s. Anhang/Zusatzmodule**). Dadurch wird das Modul vom Regler erkannt und kann dem entsprechenden Schrank zugeordnet werden.

Sobald alle Zusatzmodule eingelesen sind, wird der Scan-Modus mit der Taste 4 gestoppt. Danach kann die Modulliste mit den Taste 12 (수) und 13 (수) auf Vollständigkeit überprüft werden und mit der Taste 14 (부급하급) die Schrankzuordnung geändert werden.

# Beispiel für die Anzeige nach dem Modulscan:

Cos	U/I	Т	MM	St	Uh	۱h	Extra
M-N	r.	Tу	P	Se	chra	ank	
🕨 Ba	s	Rel		1			4
1		Rel		2			
2		Rel		3			
3		Rel		4			
4		Rel		5			
5		Rel		6			
Ba	s	Tem	P	1			
1		Tem	P	2			
2		Tem	P	3			
	÷į		$\psi$	1		P;	ara

Bei bereits vorher eingescannten Modulen kann mit der Taste 4 die Schaltschrankzuordnung geändert werden und mit 12 (+) und 13 (+) können weitere Module angezeigt und parametriert werden.



Nach Drücken der Taste 🛃 (Para) erscheint im Hot-Key-Bereich des Display folgende Anzeige:



Nach Drücken der Taste [4] (EDIT) erscheint im Hot-Key-Bereich des Display folgende Anzeige:



- **Untermenü 3:** Modulerkennung (Blinken Ein und Aus). Hier kann das entsprechende Modul in einen Blinkmodus versetzt werden und somit eindeutig zugeordnet werden.
- Untermenü 4:Modultyp Anzeige und aktuelle Firmware-Version des Moduls.<br/>abei steht z.B. Temp für Temperatur-Eingangsmodul, 2.00 als<br/>Firmware-Version und r007 als Release der Firmware-Version.

Nach Drücken der Taste **F4** (+) erscheint folgende Anzeige



Nach Drücken der Taste **F4** oder **F2** erscheint folgende Anzeige:

F1	F2	<b>F</b> 3	F4	
ή			EDIT	Display Hot-Key-Bereich
	Rückspru	ng	 Zuordnung Schaltscl	hrank-Nr.



Zusatzmodule - Funktion der DIP-Schalter und Scantaster der Module siehe Anhang!

#### Bei dem Punkt Bus Parameter wird der Busbetrieb parametriert

(KBR eBus und Modbus). Hier können für den KBR eBus die Busadresse und für den Modbus die Busadresse und die Protokollart eingestellt werden



Parameter	
Bus	= eBus oder Modbus

Busadresse 0 bis 9999 bei KBR eBus

Busadresse 1 bis 247 bei Modbus

Baudrate und Busprotokoll bei Modbus:

ASCII oder RTU 4800, 9600 oder 19200 Baud even, odd oder no Parity



# HINWEIS

Nach dem Umstellen der Bus-Art (KBR-eBus oder Modbus) wird der Regler neu gestartet, d.h. alle zugeschalteten Kondensatorstufen werden abgeworfen und neu zugeschalten!

Bei dem Punkt Anzeige/Sprache sind die Einstellungen für die externe LCD-Anzeige und die Benutzersprache Deutsch / Englisch / Französisch auswählbar. Außerdem können hier die Zeiteinstellung vorgenommen sowie die Gesamtlaufzeit des Reglers abgefragt werden. Auch die Einstellung der Umschaltung Sommerzeit / Winterzeit kann hier vorgenommen werden



Parameter	
LCD	= Kontrast und Helligkeit



## Laufzeit und Uhr :

Laufze:	it / Uhr	Menü-Bezeichnung
F1 F2	F3 F4	
ά	Uhr	Display Hot-Key-Bereich
	 Zeiteinstellung und Laufzeitanz Reglers	zeige des
Rücksprung		
Parameter		
Laufzeit	= Gesamtlaufzeitanzeige des Reg	glers
Uhr	= Zeiteinstellung	

Nach Drücken der Taste 🖪 (Uhr-) erscheint im Hot-Key-Bereich des Display folgende Anzeige



Nach Drücken der Taste 😰 (5Z) erscheint im Hot-Key-Bereich des Display folgende Anzeige

Somm	erzeit	Menü-Bezeichnung
F1 F2	F3 F4	
ή	EDIT	Display Hot-Key-Bereich
Rücksprung	 Editieren (Au	uto/Aus, Start und Ende)
Parameter		
Sommerzeit	= Auto (automatische l Aus (Umstellung deakt Startmonat und Endmo	Jmstellung), iviert) onat

# 5.13.8.2 Untermenü System

# Das Untermenü System beinhaltet folgende Punkte:

#### 1. Parameter

## 2. Reset

Bei dem Punkt Parameter können das Schaltverhalten, die Temperaturparameter und die Grenzwerte eingestellt werden.

#### Das Schaltverhalten beinhaltet folgende Möglichkeiten

Zu- und Abschalthysterese		Eingabe in % bezogen auf die Stufen- leistung der kleinsten verfügbaren Kondensatorstufe
Schalt- Zeiten:	Ruhezeit nach Auskompensation	Eingabe in Sekunden (0 – 300 Sek.)
	Störmeldeverzögerung für AZK	Eingabe in Sekunden (3 – 3000 Sek.) bis die Meldung <b>A</b> nlage <b>Z</b> u <b>K</b> lein ausgegeben wird, d.h. der Alarm-cosφ wurde nach Ab- lauf der eingestellten Zeit nicht erreicht.
	Schaltabstand	Eingabe in Sekunden (0 bis 10 Sek.). Hier wird festgelegt, in welchem Abstand die Kondensatorstu-fen bei fehlender Kompensationsleistung zu- geschalten werden, um den eingestellten Ziel-cosφ zu erreichen.
	Dämpfungsfaktoren	Die Dämpfungsfaktoren (0 bis 6) dienen zur Reduzierung der Anzeigeschwan- kungen des Displays, der Messzyklus des Reglers wird davon nicht beeinflusst.

# 🦵 hinweis

In einem Schalttakt können nun mehrere Stufen gleichzeitig geschalten werden, wenn die Stufenleistung einer Stufe nicht reicht.

Beispiel:

Beispiel:

Einstellung: Qmax / Step = 20 kVar

Gleichzeitig geschaltet werden können:

• Stufe 1	5 kVar
• Stufe 2	5 kVar
• Stufe 3	10 kVar

Die Aktivierung erfolgt über: Menü Extras => Einstellungen => System => Parameter => Schaltverhalten => Schalt-Hysterese => Qmax/Step (wenn der eingegebene Wert grösser als 0 ist, dann ist die Funktion aktiviert).

SecureC funktioniert nicht, wenn mehrere Stufen in einem Schalttakt geschaltet werden.

Wenn keine Eigenstrommessung aktviert ist und wenn die fehlende Kompensationsleistung (zum Ziel-Cosphi) grösser als 3 x Schaltkriterium (z.B. 70 % der kleinsten Stufenleistung) und wenn mehrere Stufen je Zyklus geschaltet werden dürfen, dann werden die Zeiten für den Schalttabstand auf 500 ms reduziert, so dass Stufen schnell geschaltet werden können (schnelle Auskompensation der fehlende Kompensationsleistung).

Regeldifferenz (fehlende Kompensationsleistung)	= 40 kVar
3 x Schaltkriterium (= 3x 7kVar)	= 21 kVar
(z.B. 70 % der kleinsten Stufenleistung 10 kVar)	
mehrere Stufen je Zyklus (Qmax / Step)	= 30 kVar
Schaltabstand wird auf 500 msek reduziert	

# Stufenauswahlmodus:

In dem Menü Schalt-Hysterese / B Modus läßt sich die Reihenfolge der Zuschaltkriterien für die Kompensationsstufen verändern.

Ziel der Reihenfolge der Zuschaltkriterien ist es, die Kompensationsstufen möglichst gleichmäßig zu verwenden. Folgende Modi stehen zur Verfügung (aufgelistet nach der Reihenfolge der Auswahlkriterien:

Modus 1: (Standard nach Reset auf Werkseinstellung):

- Iängste Ausschaltdauer der Kompensationsstufe
- geringste Schaltzyklen der Kompensationsstufe
- geringste Betriebsstunden (Einschaltdauer) der Kompensationsstufe

Modus 2:

- geringste Betriebsstunden (Einschaltdauer) der Kompensationsstufe
- geringste Schaltzyklen der Kompensationsstufe
- Iängste Ausschaltdauer der Kompensationsstufe

Modus 3:

- geringste Schaltzyklen der Kompensationsstufe
- geringste Betriebsstunden (Einschaltdauer) der Kompensationsstufe
- längste Ausschaltdauer der Kompensationsstufe

## Anzeigebeispiel für Modus 2:

Cos	U/I	Т	MM	St	Uh	۱h	Extra
1 2	3 4	56	789	10 11	12 13 1	4 15 16	
ΗĀ	ĀĀ	ĀĀi	ĀĀĀ	ĀĀ	ĀAI	AAA	ES I
	ļ	Sc	hali	tmo	dus		
tEi	n-`	i-ti	Aus			Pr	·io
JA						32	:42
ê						ED	IT

# HINWEIS

Bei **Modus 2** werden im Menüpunkt **Stufenverwaltung** anstelle der Schaltspiele die Betriebsstunden (Einschaltdauer) der Kompensationsstufe angezeigt.



Menü Schalt-Hysterese / Modus: Mit dem Parameter 5 24h 🖗 lässt sich der Austausch der zugeschalteten Kompensationsstufen mit gleichwertigen Stufen nach 24 Stunden Laufzeit aktivieren / deaktivieren.

Die **Temperaturparameter** beinhalten die grundsätzliche Aktivierung oder Deaktivierung der Temperaturmessung und dem daraus folgenden Schaltverhalten. Außerdem können hier die Schaltschwelle und die Hysterese der Lüfterschaltung, sowie die Schaltschwelle und Hysterese der Übertemperaturabschaltung, eingestellt werden. Folgende Parameter sind für die Schaltschwellen und Hysteresen vorhanden:

Schaltschwelle Lüfter	= 0 bis 70°C / Hysterese = 0°C bis 25°C
Schaltschwelle Alarm	= 0 bis 70°C / Hysterese = 0°C bis 25°C
Schaltschwelle Übertemperatur	= 0 bis 70°C / Hysterese = 0°C bis 25°C

#### Die Werkseinstellungen sind:

Schaltschwelle Lüfter	= 28°C / Hysterese = 5°C
Schaltschwelle Alarm	= 45°C / Hysterese = 5°C
Schaltschwelle Übertemperatur	= 48°C / Hysterese = 5°C

Das bedeutet, dass der Lüfter bei Überschreiten von 28°C einschaltet und bei Unterschreiten von 23°C wieder abschaltet. Der Übertemperaturalarm wird bei Überschreiten von 45°C ausgelöst und bei Unterschreiten von 40°C wieder zurückgesetzt. Die Übertemperatur-Stufenabschaltung setzt bei Überschreiten von 48°C ein. Nach Absinken der Temperatur unter 43°C werden die Stufen nach Ablauf der Entladezeit im Bedarfsfalle wieder zugeschalten.

Die Übertemperatur-Abschaltungen der einzelnen Stufen werden aufaddiert, so dass nachträglich festgestellt werden kann, ob und in welchem Schrank Temperaturprobleme vorliegen.

Um ein zu häufiges Schalten des Lüfters zu vermeiden, hat dieser eine feste Nachlaufzeit von 30 Minuten.

## Temperaturmessung inkl. Aktivierung:



Parameter	
Temperatur-mes- sung	= aktiv / inaktiv
Schaltschwelle Lüfter	= 0 bis 70°C / Hysterese = 0°C bis 25°C
Schaltschwelle Alarm	= 0 bis 70°C / Hysterese = 0°C bis 25°C
Schaltschwelle Übertemperatur	= 0 bis 70°C / Hysterese = 0°C bis 25°C



# HINWEIS

Die eingestellten Temperatur-Schwellenwerte und die Hysterese sind für das Regler – Basismodul und die zusätzlich angeschlossenen Temperaturmodule gleichermaßen gültig !

Außerdem sind Grenzwerte für die Überspannungsabschaltung der Anlage, die Überwachung der Schaltspiele der Stufenschütze, die Überwachung der Stromaufnahme einzelner Stufen, die Überwachung der Stromaufnahme kompletter Schränke sowie die Abschaltung der Stufen bei zu hohen Spannungsoberschwingungen vorhanden.

Der Einstellbereich der Überspannungsabschaltung geht bis 150% der Messspannung,

d.h. bei einer programmierten Messspannung von primär 400V Ph/Ph beträgt der Einstellbereich 230V bis 346V Ph/N. Der Einstellbereich ist abhängig von der programmierten primären Messspannung.

Bei dem Überschreiten des Grenzwertes der Überspannungsabschaltung werden die zugeschalteten Kompensationsstufen sofort abgeschaltet. Nach dem Unterschreiten des Grenzwertes um 1% (des Grenzwertes) werden die Kompensationsstufen nach Ablauf der Entladezeit wieder zugeschalten.

Die Parametrierung und Funktion der Eigenstrom-Grenzwerte wird in dem Menü "Funktionen des Reglers im Sicherheits- und Wartungskonzept secureC" am Anfang der Bedienungsanleitung beschrieben.



# HINWEIS

Die Werkseinstellung des Überspannungs-Grenzwertes beträgt bei einer Messspannung von 230V PH-N 10% mehr, das sind 253 V PH-N. Beim Betrieb über Spannungswandler muss der Grenzwert entsprechend höher ein-gestellt werden!

**Beispiel**: Bei einem Spannungswandlertrafo von 500V PH-PH primär und 230 V PH-PH sekundär ist der Grenzwert auf 550V PH-PH einzustellen (500 V PH-PH + 10% (=50 V) ergibt 550 V PH-PH).

#### Dieser Grenzwert muss von Hand programmiert werden!

Der Grenzwert der Kondensatorschützschaltspiele dient als Hinweis für den Kunden, dass aufgrund der aufgelaufenen Anzahl der Schaltungen der Kondensatorschütz verschlissen sein könnte. Die Meldung E09 GW Schaltspiele beeinträchtigt jedoch in keiner Weise die Funktion der Kompensationsanlage. Sie dient lediglich als "Wartungshinweis".

Die Schaltspielzählung ist immer aktiv. Die Meldung E09 GW Schaltspiele wird jedoch nur ausgegeben, wenn die Anlage als Standard-Anlage definiert ist, d.h. alle Stufen werden durch Schütze geschalten.

Bei einer Sonder-Anlage (Schütze und Thyristorschalter gemischt) wird diese Meldung unterdrückt. Ebenso wird keine Meldung ausgegeben, wenn der Grenzwert der Schaltspielzählung auf 0 gesetzt wird. Der Grenzwert der Oberschwingungsabschaltung bezieht sich zum einen auf die Summe alle Messspannungs-Oberschwingungen (GW Harm. U HD), zum anderen können für jede Oberschwingung separat (3. bis 13. Harm. U) Grenzwerte vergeben werden. Der Programmierbereich liegt zwischen 0 und 99%.

Des Weiteren kann hier eingestellt werden, ob im Falle einer Grenzwertverletzung das Störmelderelais schalten soll, eine Stufenabschaltung erfolgen soll, oder beides. Außerdem kann hier die Oberschwingungsüberwachung deaktiviert werden.

Bei dem Punkt Reset gibt es verschiedene Möglichkeiten, die programmierten Parameter des Reglers zurückzusetzen. Dies hat den Vorteil, dass nicht alle programmierten Parameter auf einmal gelöscht werden, sondern nur ein bestimmter Bereich.

#### Folgende Reset – Möglichkeiten stehen zur Verfügung:

- 1. Inbetriebnahme Reset: Hier werden die Parameter auf Inbetriebnahmestatus zurückgesetzt, d.h. es werden Fehlerstatus und Stromwandlerübersetzung gelöscht.
- 2. Reset der Grenzwerte: Für Spannung Ph/N und Ph/Ph, der Spannungsoberschwingungen sowie die Eigenstromüberwachung.
- 3. **Reset der Extremwerte:** Alle ermittelten Maximal- bzw. Minimalwerte werden gemeinsam gelöscht (Übersicht der Maximal- bzw. Minimalwerte s. Liste).
- 4. **Reset der Stufenparameter:** Die Stufenparameter Stufenleistung, Schrank-Nr., Entladezeit, Verdrosselung, Schaltspiel-Alarmgrenze, Anlagentyp, Sonderausgänge Lüfter / Störmelderelais werden für alle Stufen gemeinsam gelöscht.
- 5. **Reset Modulparameter:** Alle eingescannten Temperatur-, Relais- und Eigenstrommessmodule werden gelöscht.
- 6. **Reset auf Werkseinstellung:** Hierbei werden die programmierbaren Parameter auf Werkseinstellungen zurückgesetzt. Eine Auflistung der Einstellungen ist in den Technischen Daten zu finden.
- 7. **Reset der Messparameter:** Die Wandlereinstellungen für Strom und Spannung, die Dämpfungsfaktoren U, I und Q, die Wandlereinstellung des Eigenstrommessmoduls und des Leistungsmessmoduls, die Nennspannung und die Nennfrequenz werden zurückgesetzt.

## **Resetfunktionen:**



Parameter	
Reset:	Inbetriebnahmereset, Grenzwerte, Extremwerte, Stufenparameter, Modulparameter, Reset auf Werkseinstellung und Reset der Messparameter

## Übersicht der Extremwerte (Maximum und Minimum),

teilweise nur über KBR eBus oder Modbus auslesbar:

Extremwerte	Auso	gabe
Maximum: Spannung PH-N	Display	Bus
Maximum: Spannung PH-PH	Display	Bus
Maximum: Strom (Hauptstrom)	Display	Bus
Maximum: cos Phi		Bus
Maximum: Leistungsfaktor		Bus
Maximum: Spgs-Klirrfaktor	Display	Bus
Maximum: Ges. Scheinleistung	Display	Bus
Maximum: Ges. Wirkleistung	Display	Bus
Maximum: Ges. Blindleistung	Display	Bus
Maximum: Spannung 3.Harm.	Display	Bus
Maximum: Spannung 5.Harm.	Display	Bus

Fortsetzung: Übersicht der Extremwerte

Extremwerte	Aus	gabe
Maximum: Spannung 7.Harm.	Display	Bus
Maximum: Spannung 9.Harm.	Display	Bus
Maximum: Spannung 11.Harm.	Display	Bus
Maximum: Spannung 13.Harm.	Display	Bus
Maximum: Spannung 15.Harm.	Display	Bus
Maximum: Spannung 17.Harm.	Display	Bus
Maximum: Spannung 19.Harm.	Display	Bus
Maximum: Summe Oberschwingungsströme		Bus
Maximum: Strom 3.Harm.		Bus
Maximum: Strom 5.Harm.		Bus
Maximum: Strom 7.Harm.		Bus
Maximum: Strom 9.Harm.		Bus
Maximum: Strom 11.Harm.		Bus
Maximum: Strom 13.Harm.		Bus
Maximum: Strom 15.Harm.		Bus
Maximum: Strom 17.Harm.		Bus
Maximum: Strom 19.Harm.		Bus
Maximum: Netzfrequenz	Display	Bus
Maximum: Fehlende Kompensationsleistung	Display	Bus
Maximum: zugeschaltete Kompensationsleistung		Bus
Maximum: Temperaturwert Grundgerät	Display	Bus
Maximum: Temperaturwert Modul 1	Display	Bus
Maximum: Temperaturwert Modul 2	Display	Bus
Maximum: Temperaturwert Modul 3	Display	Bus
Maximum: Temperaturwert Modul 4		Bus
Maximum: Temperaturwert Modul 5		Bus
Minimum: Spannung PH-N		Bus
Minimum: Spannung PH-PH		Bus

# Fortsetzung: Übersicht der Extremwerte

Extremwerte		Ausgabe	
Minimum: Strom (Hauptstrom)	Display	Bus	
Minimum: cos Phi		Bus	
Minimum: Leistungsfaktor		Bus	
Minimum: Netzfrequenz		Bus	
Minimum: Fehlende Kompensationsleistung		Bus	
Minimum: zugeschaltete Kompensationsleistung		Bus	
Minimum: Scheinleistung	Display	Bus	
Minimum: Wirkleistung	Display	Bus	
Minimum: Blindleistung	Display	Bus	
Minimum: Temperaturwert Grundgerät		Bus	
Minimum: Temperaturwert Modul 1		Bus	
Minimum: Temperaturwert Modul 2		Bus	
Minimum: Temperaturwert Modul 3		Bus	
Minimum: Temperaturwert Modul 4		Bus	
Minimum: Temperaturwert Modul 5		Bus	

# 5.13.8.3 Untermenü Service

#### Das Untermenü Service beinhaltet folgende Punkte:

- 1. Hotline
- 2. Passwort
- 3. Firmwareversion

Bei dem Punkt **Hotline** kann die Service-Adresse und Telefon-Hotline der Fa. **KBR GmbH**, **Schwabach**, angezeigt werde.

Bei dem Punkt **Passwort** kann die Änderung der Parameter des Reglers passwortgeschütz werden. Dabei handelt es sich um einen beliebigen 4-stelligen Zahlencode. **Der Regler wird ab Werk mit dem Freigabecode 9999 ausgeliefert, d.h. alle Funktionen des Gerätes sind frei verfügbar**.

In diesem Menü wird auch die interne Seriennummer des Gerätes angezeigt



#### Beschreibung des Passwortschutzes bei secureC:

Es werden 5 Passwörter verwaltet. Dem eigentlichen Passwort wird ausserdem noch eine Passwort-Nummer zugeteilt.

Folgende Varianten sind möglich:

Mögliche Passwort-	Varianten
1. Benutzer- passwort	frei wählbares Passwort von 0001 bis 9999 Zugeteilte Passwort-Nummer: 00
2. Master- passwort	von KBR festgelegtes Passwort 1976 Zugeteilte Passwort-Nummer: 00
3. KBR Passwort	von KBR festgelegtes Passwort, nur gültig in Verbindung mit der Passwort-Nummer Zugeteilte Passwort-Nummer: 01 bis 25
4. Tages- passwort	Temporäres Passwort, für 1 Tag gültig, wird von KBR generiert Zugeteilte Passwort-Nummer: 01 bis 25.
5. Freischalt- passwort	Passwort für kpl. Freischaltung, wird von KBR generiert (vorhande- nes Passwort wird gelöscht) Zugeteilte Passwort-Nummer:41

Nach dem Sperren mit dem secureC-Passwort (KBR-Passwort) wird Level 1 angezeigt. Das bedeutet, dass keine betriebsspezifischen Parameter geändert werden können.

Mit dem Masterpasswort 1976 kann secureC nicht entsperrt werden.

Bei einem Level 1 – gesperrtem Regler sind folgende Parameter frei zugänglich:

LCD-Parameter	Spracheinstellung
Uhrzeit	Busparameter
Hauptstrom-Wandlerparameter	Zielcosinus phi

Bei aktivem secureC-Passwort und aktivem Kunden-Passwort wird Level Gesperrt ange-

zeigt. Nach Eingabe des Kunden-Passworts wird Level 1 angezeigt.

Wird ein gesperrter Regler freigeschalten und es wird 5 Minuten lang keine Eingabe getätigt, wird der Regler wieder gesperrt.
#### Hotline (Service – Info):



#### Paßwortschutz:



Funktionen des Gerätes sind frei verfügbar.

= Zahlenkombination 4-stellig, Freigabecode 9999 bedeutet, alle

24438\_EDEBDA0269-2724-1\_DE

Code

Bei dem Punkt Firmwareversion können die Firmware-Stände des Reglers und des abgesetzten LC-Displays angezeigt werden. Dabei steht die Bezeichnung BS für Basic, 7 = 00 als Firmware-Version und r001 als Release der Firmware-Version des Grundmoduls, und die Bezeichnung 7 = 00 als Firmware-Version und r001 als aktuelle Release der Firmware-Version des Display-Moduls.

Der Firmwarestand der evtl. angeschlossenen Zusatzmodule kann in Extra → Einstellungen → Module / Anzeige → Modulverwaltung über die Parametrierung des Moduls angezeigt werden.

## 5.13.9 Meldungen



# 5.13.9.1 Untermenü Meldungen

Das Untermenü Meldungen beinhaltet folgende Punkte:

- 1. Aktuelle Fehlermeldungen
- 2. Fehlerstatus-Meldungen
- 3. Relais / Stufenabschaltung

Bei dem Punkt **aktuelle Fehlermeldungen** werden Fehlermeldungen ausgegeben, die temporär sind und nicht quittiert werden müssen, da sie nur so lange ausgegeben werden, wie der Fehler auftritt. Eine Ausnahme bildet die Meldung AZK (Anlage Zu Klein), die sowohl als aktuelle Fehlermeldung als auch als Status-Meldung ausgegeben wird.

Bei dem Punkt Fehlerstatus-Meldungen werden Meldungen angezeigt, die manuell gelöscht werden müssen. Dadurch wird erreicht, dass diese für den einwandfreien Anlagenbetrieb relevanten Meldungen nicht unbemerkt verloren gehen.

Folgende Status-Meldungen und Fehler-Meldungen können angezeigt werden

Status-Meldungen	ı (müssen	quittiert	werden)
------------------	-----------	-----------	---------

E01	Netzausfall ist aufgetreten
E02	Es wurde ein Grenzwert verletzt
E05	Es wurde ein Reset durchgeführt
E09	Schaltspiele einer Stufe über Grenzwert (Schützstufe)
E10	Grenzwertüberschreitung der Spannung
E11	Stromrichtung (k und I des Stromwandlers wurden vertauscht)
E12	Anlage zu klein (AZK)
E13	RTC-Kondensator leer
E14	Parameter Fehler (Defaultwert ersetzt fehlerhaften Wert)
E15	Eingang übersteuert (Strom oder Spannung am Grundmodul)

#### Fehler-Meldungen (müssen nicht quittiert werden)

E17	Keine Messspannung	Störmelderelais Stufenabschaltung
E19	Stufenleistungen ?	Störmelderelais
E20	Anlage zu klein (AZK)	Störmelderelais
E21	Grenzwert verletzt	Störmelderelais
E22	Grenzwert verletzt, Stufenabschaltung aktiv	Störmelderelais Stufenabschaltung
E23	An mindestens einem Temperaturfühler Stufenabschalt- temperatur erreicht (Stufenabschaltung immer aktiv)	Störmelderelais
E24	An irgend einem Temperaturfühler Alarmtemperatur überschritten oder Kurzschluss bzw. Drahtbruch	Störmelderelais
E25	Kein Messstrom (bei Schwachlastbetrieb werden die Stufen nach einer Stunde abgeschaltet)	Störmelderelais

Fortsetzung:	Fehler-Mel	dungen
--------------	------------	--------

E25	Kein Messstrom (bei Schwachlastbetrieb werden die Stufen nach eine Stunde abgeschaltet)	Störmelderelais
E26	Kondensatorstrom zu hoch (bei Eigenstrommessung)	Störmelderelais
E27	Sicherung prüfen (bei Eigenstrommessung, keine Stromzunahme beim Zuschalten einer Stufe)	Störmelderelais
E28	Kapazitätsverlust	Störmelderelais
E29	Schütz defekt (keine Stromabnahme beim Abschalten einer Stufe)	Störmelderelais
E30	Stufe wegen Eigenstromfehler gesperrt	Störmelderelais
E31	Grenzwert Eigenstrom verletzt	
E33	Relaismodul 1 nicht erreichbar	Störmelderelais
E34	Relaismodul 2 nicht erreichbar	Störmelderelais
E35	Relaismodul 3 nicht erreichbar	Störmelderelais
E36	Relaismodul 4 nicht erreichbar	Störmelderelais
E37	Relaismodul 5 nicht erreichbar	Störmelderelais
E38	Temperaturmodul 1 nicht erreichbar	Störmelderelais
E39	Temperaturmodul 2 nicht erreichbar	Störmelderelais
E40	Temperaturmodul 3 nicht erreichbar	Störmelderelais
E41	Temperaturmodul 4 nicht erreichbar	Störmelderelais
E42	Temperaturmodul 5 nicht erreichbar	Störmelderelais
E43	Eigenstrommodul 1 nicht erreichbar	Störmelderelais
E44	Eigenstrommodul 2 nicht erreichbar	Störmelderelais
E45	Eigenstrommodul 3 nicht erreichbar	Störmelderelais
E46	Eigenstrommodul 4 nicht erreichbar	Störmelderelais
E47	Eigenstrommodul 5 nicht erreichbar	Störmelderelais
E48	Eigenstrommodul 6 nicht erreichbar	Störmelderelais

Unter dem Punkt Relais / Stufenabschaltung kann bei den Fehlermeldungen E17 bis E48 eine Aktion It. vorstehender Liste aktiviert bzw. deaktiviert werden.

Bei der Fehlermeldung E24 An irgend einem Temperaturfühler Alarmtemperatur überschritten oder Kurzschluss bzw. Drahtbruch wird zusätzlich im Hauptmenü Temperatur ein Hinweis angezeigt:

- KS = Kurzschluss
- BR = Drahtbruch
- NA = Temperaturmessung nicht aktiviert

# 

Unter dem Punkt Relais / Stufenabschaltung kann bei den Fehlermeldungen E17 bis E48 eine Aktion eingestellt werden:

Fenster Meldungen => Rel.: Text bei Störmeldung: Störmeldung, Störmelderelais und Meldung (SR+M), aus (Funktion deaktiviert).

Wenn der EZA-Modus aktiv ist, dann ist im Fenster, akt. Fehlermeldungen' über F3 (AUSG.) das Fenster, Meldeausgänge' erreichbar. Hier können verschiedene Zustände des Reglers über freie Relaisausgänge ausgegeben werden:

Modus Ziel-Cos-Phi bei DI => Phi:

PhiA, PhiB, PhiC, PhiD, Phi-default, aEin (alle Stufen Ein), aAus(alle Stufen aus)

# 6 Prinzipielle Geräteprogrammierung

Die Menüführung des multicomp D6-xxx-7 ist selbsterklärend.

Der Benutzer wird durch Bedienhinweise am Display in der jeweiligen Situation vom Gerät geführt und unterstützt.

Als Beispiel für die grundsätzliche Vorgehensweise der Programmierung werden die Funktionen im Menü Inbetriebnahme herangezogen.

#### Menüpunkt: Wandler

#### 6.1 Wandlerverhältnis einstellen

Nach Drücken der Taste 😰 (III) erscheint im Hot-Key-Bereich des Display folgende Anzeige



Nach Drücken der Taste 😰 (III I) erscheint im Hot-Key-Bereich des Display folgende Anzeige



Nach Drücken der Taste 🔁 (EDIT) erscheint im Hot-Key-Bereich des Display folgende Anzeige



Wenn die Einstellung verändert wurde, erscheint beim Drücken der Taste + (Scrollfunktion) nach der dritten Zeile folgende Anzeige im Hot-Key-Bereich des Displays:





Die Einstellungen des Spannungswandlers sind identisch!

Nach Drücken der Taste 
(III I e) erscheint im Hot-Key-Bereich des Display folgende Anzeige:



Nach Drücken der Taste 🛃 (EDIT) erscheint im Hot-Key-Bereich des Display folgende Anzeige:



Wenn die Einstellung verändert wurde, erscheint beim Drücken der Taste & (Scrollfunktion) nach der zweiten Zeile folgende Anzeige im Hot-Key-Bereich des Displays:



# 6.2 Ziel-cosφ einstellen

Nach Drücken der Taste 🖪 (Cos.) erscheint im Hot-Key-Bereich des Display folgende Anzeige:



Nach Drücken der Taste 4 (EDIT) erscheint im Hot-Key-Bereich des Display folgende Anzeige:



Wenn die Einstellung verändert wurde erscheint beim Drücken der Taste & (Scrollfunktion) nach der dritten Zeile folgende Anzeige im Hot-Key-Bereich des Displays



## 6.3 Hinweise zur Fehlersuche

#### Unterkompensation, zu wenig Stufen sind zugeschaltet.

Regler auf Fehleranzeigen überprüfen. Wird der Ziel-cos phi auf kapazitiv 0,8 eingestellt, muss das Zuschalten der Kondensatoren beginnen. Bei nicht überdimensionierter Anlage müssen fast alle Stufen zuschalten.

Hauptsicherung und Gruppensicherungen der Anlage überprüfen. In den beigefügten Unterlagen sind alle Werte eingetragen. Die Gruppensicherungen müssen mindestens den 1,7-fachen Wert der Kondensatorleistung aufweisen.

Sollten trotz der richtigen Auswahl die Sicherungen nicht halten, sind die Gruppen einzeln auf überhöhte Stromaufnahme und auf defekte Schaltschütze zu überprüfen.

#### Unterkompensation, alle Stufen sind zugeschaltet.

Die vorhandene Anlage reicht nicht aus (z.B. durch neue induktive Verbraucher).

Bitte setzen Sie sich mit dem Service in Verbindung (Anlagenerweiterung). Servicetelefonnummer siehe Deckblatt dieser Anleitung oder im Menüpunkt Extra / Untermenü 7.

Überkompensation, zu viele Stufen sind zugeschaltet.

Reglereinstellung überprüfen (Ziel-cos phi kapazitiv ?).

Wandler an falscher Stelle eingebaut?

#### Regler schaltet zu viel, speziell bei Schwachlast (zum Wochenende, in der Nacht).

Programmierung des Wandlerübersetzungsverhältnisses überprüfen.

Eventuell eine kleine Stufe fest zuschalten (Hand).

Wird keine Fehlerursache gefunden, rufen Sie bitte unseren Service an. Die Rufnummer finden Sie auf dem Deckblatt dieser Bedienungsanleitung oder im Menüpunkt Extra / Untermenü Service

## 6.3.1 Wartung der Anlage und der Sicherheitseinrichtungen

Um eine einwandfreie Funktion und eine lange Lebensdauer der Anlage zu erreichen, sollten nach der Inbetriebnahme und einmal jährlich folgende Kontrollen erfolgen!

- Uberprüfung und Nachziehen aller Anschlüsse. Schraubverbindungen können sich in der Anfangszeit durch Wärmespannungen lockern.
- Überprüfung von Sicherungen, Schutzeinrichtungen und Schaltgeräten. Schütze sind Verschleißteile. Bei intaktem Schütz muss das Schalten ohne übermäßige Funkenbildung erfolgen.
- Uberprüfung des Regelverhaltens im Automatikbetrieb.
- Überprüfung der Kühlluftverhältnisse
  - (Ventilatoren, Temperaturüberwachungsfunktion):
  - Temperaturrelais des Reglers schaltet bei 28°C die Ventilatoren ein,
  - Temperaturüberwachung schaltet bei 48°C die Anlage über den Regler ab.
- Reinigung der Filtermatten je nach Verschmutzungsgrad.
- Sichtkontrolle der Kondensatoren auf Undichtheit (eine zuverlässige Kapselung des Dielektrikums ist Voraussetzung für eine lange Lebensdauer der Kondensatoren).
- Überprüfung der Stromaufnahme der Anlage und der Kondensatorklemmenspannung vierteljährlich.
- Überprüfung des Blindarbeitsverbrauches an Hand der Stromrechnung.

#### 6.3.2 Grenztemperaturen

#### Gültig für Anlagen in Schränken:

- + 35° C im 24 Stundenmittel
- + 20° C im Jahresmittel
- + 40° C Kurzzeitiger Höchstwert
- 10° C Tiefstwert

Vorstehende Hinweise gelten im besonderen Maße für verdrosselte Anlagen. Regelmäßig zu überprüfen sind Stromaufnahme und Temperatur dieser Anlagen, um eine Überlastung der Kondensatoren frühzeitig zu erkennen. Eine höhere Stromaufnahme kann durch einen sich erhöhenden Anteil von Oberschwingungen oder durch Kapazitätsänderung von Kondensatoren verursacht werden.

# 7 Technische Daten

# 7.1 Messgenauigkeit

Strom	± 0,5 % / ± 1Digit
Spannung	± 0,5 % / ± 1Digit
Leistungen	±1% / ±1Digit
Leistungsfaktor	± 2 % / ± 1Digit
Frequenz	± 0,1 Hz / ± 1Digit

# 7.2 Gerätespeicher

Arbeits-, Daten- & Parameterspeicher		2 MB Flash	
Programmspeich	er	512 kB Flash	
Speichertyp		Ringspeicher	
Extremwerte (Max./Min.)		Die aufgetretenen Höchstwerte seit Netzan- schaltung oder manueller Extremwertlöschung (Schleppzeigerfunktion) mit Datum und Uhrzeit	
Ereignisspeicher	Speicher- umfang	1500 Einträge mit Datum und Uhrzeit ihres Auftretens	
Betriebs- logbuch	Speicher- umfang	500 Einträge mit Datum und Uhrzeit ihres Auftretens	
Grenzwert- verletzungen	Erfassungszeit	≥ 200 ms	
Spannungs- einbrüche der Messspannung	Erfassungszeit	≥ 20 ms; Schwelle über PC einstellbar, Vorgabe nach Reset 85% der Nennsspannung (nach EN61000-4-30).	

# 7.3 Messprinzip

Abtastung	64 Messwerte pro Periode
A/D Wandler	12 Bit
Messung von U und I	zeitgleiche Messwerterfassung bei U und I – Messung;
Aktualisierungsgeschwindigkeit (kompletter Messzyklus)	~ 330 ms
Berechnung der Oberwellen	FFT mit 64 Punkten über eine Periode
Frequenzmessung	Bezug: Spannungsmessung zwischen Phase Lx – N / Ly); korrekte Frequenzmes- sung durch Netznachführung

#### 7.4 Stromversorgung

Stromversorgung	US1: 100-240V ± 10% DC/50/60Hz
Leistungsaufnahme	22VA

# 7.5 Hardware Eingänge

Mess- eingang für Spannung	Klemme 10 und 13	57,75V 500V600V AC, ausgelegt für max. 500V AC Nennspannung, über 500V AC PH-PH bis 30,00KV AC PH- PH mit Spannungswandlervorsatz
	Eingangs- impedanz	Mind. 2,5 MOhm
	Messbereich	programmierbar
Temperatur- eingang	Klemme 51 und 52	Anschluss für PT1000-Fühler
	Messbereich	-20°C bis 100°C ± 2°C
Mess- eingang	Klemme 20 und 21	0,05A5A6A AC (bei x/5A - Wandler), ausgelegt für max. 5A AC Nennstrom
für Strom		0,01A1A1,2A AC (bei x/1A – Wandler), ausgelegt für max. 1A AC Nennstrom
	Leistungs- aufnahme	0,3 VA pro Eingang bei 6 A, 0,05 A pro Eingang bei 1,2 A
	Messbereich	programmierbar

# 7.6 Hardware Ausgänge

Relaisaus-	Schaltstufen	5 am Grundgerät, davon 1 als Lüfter konfigurierbar
gänge	Schalt- leistung	250V (AC) / 2A je Relais
Störmelde- relais	Schalt- leistung	250V (AC) / 2A potentialfrei, als Lüfter oder Schaltstufe konfigurierbar
Schnittstelle	Serielle Schnittstelle	RS-485
	Busprotokoll	KBR-EnergieBus / Modbus
	Übertra- gungsge- schwindig- keit	38400 Baud, bei Modbus auswählbar 4800, 9600, 19200 Baud
	Adressie- rung	Adressierbar bis Adr.9999 für KBR eBus, Scanmode am Gerät aktivierbar
		Busadressen für Modbus 1 bis 247 am Gerät einstellbar
Display- und Konfigura- tionsschnitt- stelle	Serielle Schnittstelle	RS-485 (RJ12)
Modulbus- schnittstelle	Serielle Schnittstelle	RS 485 (RJ12) für konfektioniertes KBR – Systemkabel (Modularkabel 6-polig, nicht abgeschirmt) max. Länge 30 m bei geeigneter Verlegung

# 7.8 Elektrischer Anschluss

Anschlusselemente		Steckklemmen	
Zulässiger Querschnitt der Anschlussleitungen		2,5 mm <sup>2</sup> (Busanschluss und Temperaturfühler 1,5mm <sup>2</sup> )	
Mess- spannungs- eingänge	Absicherung	max. 1 A träge oder max. C2-Automat, zusätzlich Netztrennvorrichtung zugelassen nach UL/IE	
Mess- stromein- gang	Absicherung	KEINE!!! Stromwandlerklemmen k und I vor dem Öffnen des Stromkreises immer kurzschließen!	
Eingang Steuer- spannung	Absicherung	max. 1 A träge oder max. C2-Automat, zusätzlich Netztrennvorrichtung zugelassen nach UL/IE	
Relais- ausgang	Absicherung	max. 2A mittelträge	
BUS – Anschluss	Verbindungs- material	Für den korrekten Betrieb nur abgeschirmte und paarig verdrillte Leitungen verwenden; z.B. J-Y(St)Y EIB 2x2x0,8	
Wandler- anschluss	Beschaltung	siehe Anschlussplan	
BUS - Anschluss	Anschlüsse für BUS – Verbindung über RS-485	Klemme 90 (⊥) →Pin ⊥ Klemme 91 (A) →Pin A Klemme 92 (B) →Pin B	

# 7.9 Mechanische Daten

Hutschienen- gerät	Gehäusemaße	90 x 106 x 61 mm (H x B x T)
	Montageart	Wandmontage auf Normschiene 7,5 mm tief,gemäß DIN EN 50022
	Gewicht	ca. 650g

# Maßzeichnung



# 7.10 Umgebungsbedingungen / Elektrische Sicherheit

Umgebungs- bedingungen	Normen	DIN EN 60721-3-3/A2: 1997-07; 3K5+3Z11; (IEC721-3-3; 3K5+3Z11)
	Betriebstemperatur	K55 (-5°C +55°C)
	Luftfeuchtigkeit	5 % 95 %, nicht kondensierend
	Lagertemperatur	K55 (-25°C +70°C)
	Betriebshöhe	02000m über NN
Elektrische Sicherheit	Normen	DIN EN 61010-1: 2011-07
	Schutzklasse	1
	Überspannungskategorie	CAT III
	Bemessungsstoßspannung	4kV
	Messkategorie	CAT III: 300 V CAT II: 400 V
Schutzart	Normen	IP20 nach DIN EN 60529: 2014-09
EMV	Normen	DIN EN 61000-6-2:2006-03 + Berichtigung 1:2011-03 DIN EN 61000-6-3:2011-09 + Berichtigung 1:2012-11 DIN EN 61326-1:2013-07

# 7.11 Technische Daten des Displays

## 7.11.1 Stromversorgung

Stromversorgung	ext. 24VDC, 1W, über Modulbusstecker
	RJ12

## 7.11.2 Hardware – Eingänge

serielle Schnitt- stelle	Modulbus	RS485 über Buchse RJ12
	Baudrate	38400

## 7.11.3 Elektrischer Anschluss

Modulbus – Anschluss	Verbindungsmaterial	konfektioniertes KBR Systemkabel (Modularkabel 6-polig, nicht
		abgeschirmt), max. Länge 30m bei
		geeigneter Verlegung

# 7.11.4 Mechanische Daten

Schalttafelgerät	Gehäusemaße	96 x 96 x 46 mm (H x B x T)
	Einbauausschnitt	92 x 92 mm
	Schutzart	Front IP 40
	Gewicht	ca. 175g

# 7.11.5 Umgebungsbedingungen / Elektrische Sicherheit

Umgebungs- bedingungen	Normen	DIN EN 60721-3-3/A2: 1997-07; 3K5+3Z11; (IEC721-3-3; 3K5+3Z11)
	Betriebstemperatur	K55 (-5 °C +55 °C)
	Luftfeuchtigkeit	5 % 95 %, nicht kondensierend
	Lagertemperatur	K55 (-25 °C +70 °C)
	Betriebshöhe	0 2000 m über NN
Elektrische	Normen	DIN EN 61010-1: 2011-07
Sicherheit	Schutzklasse	1
(In Verbindung mit dem Grundgerät)	Überspannungskategorie	CATIII
	Bemessungs- stoßspannung	4 kV
Schutzart	Normen	IP20 nach DIN EN 60529: 2014-09
EMV	Normen	DIN EN 61000-6-2:2006-03 + Berichtigung 1:2011-03
		DIN EN 61000-6-3:2011-09 + Berichtigung 1:2012-11
		DIN EN 61326-1:2013-07

# 7.11.6 Maßzeichnung



# 8 Anhang

# 8.1 Allgemeine technische Daten der Module (außer multimess D4)

Stromversorgung:	Über Modulbus	24VDC / ca. 2W
	Anschluss	Modularsteckbuchse RJ12:6P6C
Modulbusschnittstelle:	serielle Schnittstelle	RS485
	Modulbusanschluss	RJ12 für konfektioniertes KBR - Systemkabel, max. Länge 30 m bei geeigneter Verlegung
	Übertragungs- geschwindigkeit	38400 Bps
	Busprotokoll	KBR - Modulbus
Mechanische Daten:		
Hutschienengerät	Gehäusemaße	90 x 36 x 61 mm (H x B x T) abweichend multisio D4-1 4RO ISO 90 x 71 x 61 mm
	Montageart	Wandmontage auf Norm- schiene 7,5 mm tief, gemäß DIN EN 50022. Für Verteiler- einbau geeignet
	Gewicht	ca. 100g
Normen und Sonstiges:		
Umgebungsbedingungen	Normen	DIN EN 60721-3-3/A2: 1997-07; 3K5+3Z11; (IEC721-3-3; 3K5+3Z11)
	Betriebstemperatur	-5°C +55°C
	Luftfeuchtigkeit	5% 95%, nicht kondensierend
	Lagertemperatur	-25°C +70°C

## 8.2 Relaisausgangsmodul multisio D2 4RO

# 8.2.1 Relaisausgangsmodul - Anschlussplan

Klemmenbelegung: Klemme 40: Gemeinsamer Anschluss (C) Klemme 41: Ausgang Relais 1 (K1) Klemme 42: Ausgang Relais 2 (K2) Klemme 43: Ausgang Relais 3 (K3) Klemme 44: Ausgang Relais 4 (K4) IN / OUT: Modulbus / Versorgungsspannung



#### 8.2.3 Relaisausgangsmodul - LED-Anzeige

Die LEDs an dem Relais Ausgangs-Modul zeigen den aktuellen Zustand des Relaisausgangs an. Ist der Ausgang aktiv, dann ist die LED eingeschaltet. Ist der Ausgang passiv, dann ist die LED ausgeschaltet.

Im KBR eBus Scanmode blinken alle 4 Ausgangs-LEDs.

Im Modul Erkennungsmode wird mit den Ausgangs-LEDs ein Lauflicht ausgegeben.

#### Die Anzeigen sind:

LED1 für: Ausgang Relais 1 (K1) geschaltet LED2 für: Ausgang Relais 2 (K2) geschaltet LED3 für: Ausgang Relais 3 (K3) geschaltet LED4 für: Ausgang Relais 4 (K4) geschaltet

Power - LED: Betriebsspannung



# 8.2.4 Funktion des Scan-Tasters



Wird der Scan-Taster kurzzeitig gedrückt, dann geht das Modul in den Scanmode über

## Gezeichnete Schalterstellung

OFF = weiss ON = grau



# 8.2.5 Funktionen der DIP-Schalter

# Die DIP-Schalter sind beim Betrieb am multicomp D6-xxx-7 ohne Funktion

∞→
∎ ⊳ N
ى
- Cu
4
<b>m</b>
~

Modulspezifische technische Daten:		
Hardware Ausgänge:		
	Steckklemme 5-polig	
Versorgungsspannung für die Relaisausgänge:	Klemme 40	potentialbehaftet
4 Relaisausgänge	Klemme 41 bis 44	potentialbehaftet
	Kontaktbelastbarkeit	jeweils 500VA, 2A, 250V 50/60Hz
	Überspannungskategorie	CAT II
Anzeige	LED	4x Meldung 1x Betriebsanzeige
Bedieneinheit	DIP - Schalter	1x 8-fach
	Taster	Scantaster (Modulbus)

#### 8.3 Funktionsbeschreibung Relaisausgangsmodul multisio D4-4RO ISO

Die Hardware des multisio D4-4RO ISO-1 unterstützt 4 potentialfreie Relaisausgänge, 5 LED's und einen 8fach DIP-Schalter.

Die Relaisausgänge dienen zur Ansteuerung von Schützen von Verbrauchern oder anderen Systemen.

Das Modul kann von einem Mastergerät (multimax 3D6, multisio 5D6 oder höher, oder PC mit VE über multisys D2-ESBS-3) über die Modulbusschnittstelle angesprochen werden. Der Master muss das Modul konfigurieren.

Die Betriebsspannungsversorgung erfolgt über die Modulbusschnittstelle. Das Modul ist alleine nicht lauffähig.

#### 8.3.1 Relaisausgangsmodul Anschlussplan

#### Klemmenbelegung

Klemme 40: Eingang Relais 1 (A1)

Klemme 41: Ausgang Relais 1 (A1)

Klemme 42: Eingang Relais 2 (A2)

Klemme 43: Ausgang Relais 2 (A2)

Klemme 44: Eingang Relais 3 (A3)

Klemme 45: Ausgang Relais 3 (A3)

Klemme 46: Eingang Relais 4 (A4)

Klemme 47: Ausgang Relais 4 (A4)



IN / OUT: Modulbus / Versorgungsspannung



Die Relaisausgänge des Moduls sind potentialfrei.

## 8.3.2 Relaisausgangsmodul LED-Anzeige

Im KBR Modulbus Scanmode blinken alle 4 Ausgangs-LED's. Im Modul Erkennungsmode wird mit den Ausgangs-LED's ein Lauflicht ausgegeben.

#### **Die Anzeigen sind:**

LED1 für: Ausgang Relais 1 (A1) geschaltet

LED2 für: Ausgang Relais 2 (A2) geschaltet

LED3 für: Ausgang Relais 3 (A3) geschaltet

LED4 für: Ausgang Relais 4 (A4) geschaltet



Power - LED: Betriebsspannung

#### 8.3.3 Funktion des Scan-Tasters



Wird der Scan-Taster kurzzeitig gedrückt, dann geht das Modul in den Scanmode über.

#### Gezeichnete Schalterstellung:

OFF = weiss ON = grau



## 8.3.4 Funktion der DIP-Schalter

#### 8.3.4.1 Betriebsart

Das multisio 1D4-4RO ISO kennt für jeden Ausgang die Betriebsarten "normal" und "manuell". Die Umschaltung erfolgt über die DIP-Schalter 5 bis 8.

Die Zuordnung der DIP-Schalter zu den Ausgängen sind:

- DIP-Schalter 5 schaltet die Betriebsart des Ausgangs 1
- DIP-Schalter 6 schaltet die Betriebsart des Ausgangs 2
- DIP-Schalter 7 schaltet die Betriebsart des Ausgangs 3
- DIP-Schalter 8 schaltet die Betriebsart des Ausgangs 4

Ist der DIP-Schalter auf Off, dann befindet sich der zugehörige Ausgang in der normalen Betriebsart. Ist der DIP-Schalter auf On, dann befindet sich der zugehörige Ausgang in der manuellen Betriebsart.

#### **Gezeichnete Schalterstellung:**

OFF = weiss ON = grau8.3.4.2 DIP-Schalter Einstellungen

#### **Normale Betriebsart**

In der normalen Betriebsart wird der im Modul gebildete Zustand am zugehörigen Ausgang ausgegeben.

#### **Manuelle Betriebsart**

In der manuellen Betriebsart wird der Zustand der DIP-Schalter 1 bis 4, anstatt des im Modul gebildeten Zustandes,

am zugehörigen Ausgang ausgegeben. Die Zuordnung der DIP-Schalter zu den Ausgängen sind:

- DIP-Schalter 1 schaltet den Zustand des Ausgangs 1
- DIP-Schalter 2 schaltet den Zustand des Ausgangs 2
- DIP-Schalter 3 schaltet den Zustand des Ausgangs 3
- DIP-Schalter 4 schaltet den Zustand des Ausgangs 4

Ist der DIP-Schalter auf Off, dann wird der Ausgang passiv / aus. Ist der DIP-Schalter auf On, dann wird der Ausgang aktiv / ein

∞→
ΝÓ
9
LC
4
3
8
~

Betrie D	ebsart IP	Zustai	nd DIP	Bedeutung
	Off	—		Ausgang 1 = normale Betriebsart
S5	07	S1	Off	Ausgang 1 = manuelle Betriebsart passiv / aus
	On		On	Ausgang 1 = manuelle Betriebsart aktiv / ein
	Off	—	—	Ausgang 2 = normale Betriebsart
S6 On	62	Off	Ausgang 2 = manuelle Betriebsart passiv / aus	
	On	52	On	Ausgang 2 = manuelle Betriebsart aktiv / ein
	Off	—	_	Ausgang 3 = normale Betriebsart
S7	S7	S3	Off	Ausgang 3 = manuelle Betriebsart passiv / aus
On	On		On	Ausgang 3 = manuelle Betriebsart aktiv / ein
	Off	—	—	Ausgang 4 = normale Betriebsart
S8 On	0.7	6.4	Off	Ausgang 4 = manuelle Betriebsart passiv / aus
	Jn 54	On	Ausgang 4 = manuelle Betriebsart aktiv / ein	

# 8.3.4.2 Technische Daten

Stromversorgung:	Über Modulbus	24VDC / ca. 1,3W
	Anschluss	Modularsteckbuchse RJ-12:6P6C
Hardware Ausgänge:	4 Steckklemme je 2polig	
4 Relaisausgänge	Klemme 40 bis 47	potentialfrei
	Kontaktbelastbarkeit	jeweils 500VA, 2A, 250V 50/60Hz
	Überspannungskategorie	CAT II
Modulbus- schnittstelle:	serielle Schnittstelle	RS-485
	Modulbusanschluss	RJ-12 für konfektioniertes KBR- Systemkabel, max. Länge 30 m bei geeigneter Verlegung
	Übertragungsgeschwindigkeit	38400 Bps
	Busprotokoll	KBR - Modulbus

Anzeige:	LED	4x Meldung 1x Betriebsanzeige
Bedieneinheit	DIP - Schalter	1x 8fach, für manuellen Betrieb
	Taster	Scantaster (Modulbus)
Mechanische Daten:		
Hutschienengerät	Gehäusemaße	90 x 70 x 61 mm (H x B x T)
	Montageart	Wandmontage auf Normschie- ne 7,5 mm tief, gemäß DIN EN 50022. Für Verteilereinbau geeignet
	Gewicht	ca. 130g
Normen und Sonstige	25:	
Umgebungs- bedingungen	Normen	DIN EN 60721-3-3/A2: 1997- 07; 3K5+3Z11; (IEC721-3-3; 3K5+3Z11)
	Betriebstemperatur	-5°C +55°C
	Luftfeuchtigkeit	5% 95%, nicht kondensierend
	Lagertemperatur	-25°C +70°C
Elektrische Sicherheit	Normen	DIN EN 61010-1/A2: 2001 + B1: 2002-11 + B2: 2004-1; (IEC1010-1/A2)
	Schutzart	IP20 nach DIN EN 40050 Teil 9:1993-05
	Elektromagnetische Verträglichkeit	DIN EN 61000-6-3: 2001 + A11: 2004; (IEC61000-6-3) DIN EN 61000-6-2: 2001 (IEC61000-6-2)

# 8.4 Temperaturmodul multisio D2 1TI2RO

# 8.4.1 Temperaturmodul - Anschlussplan

#### Klemmenbelegung

Klemme 40: Relaiseingang Alarm Klemme 41: Relaisausgang Alarm Klemme 42: Relaiseingang Lüfter Klemme 43: Relaisausgang Lüfter Klemme 51: Temperatureingang - PT1000 Klemme 52: Temperatureingang + PT1000 IN / OUT: Modulbus / Versorgungsspannung





Die Relaisausgänge des Moduls sind potentialfrei ausgelegt.

#### 8.4.2 Temperaturmodul - LED-Anzeige

Im KBR eBus Scanmode blinken alle 4 Eingangs-LEDs. Im Modul Erkennungsmode wird mit den Eingangs-LEDs ein Lauflicht ausgegeben.

#### Die Anzeigen sind:

LED1 an: Alarmrelais geschalten (Kontakt offen)

LED2 an: Lüfterrelais geschlossen

LED3 an: Temperaturfühler unterbrochen

LED4 an: Temperaturfühler Kurzschluss

Power - LED: Betriebsspannung

#### 8.4.3 Funktion des Scan-Tasters



HINWEIS

Wird der Scan-Taster kurzzeitig gedrückt, dann geht das Modul in den Scanmode über

**Gezeichnete Schalterstellung** OFF = weiss

OFF = weiss ON = grau





# 8.4.4 Funktionen der DIP-Schalter

Die DIP-Schalter sind beim Betrieb am multicomp D6-xxx-7 ohne Funktion



Modulspezifische technische Daten:			
Hardware Eingänge:			
Temperatureingänge	Messbereich	-20°C bis +100°C +/- 2°C	
	Steckklemme 2-polig	für PT-1000 Sensor	
Hardware Ausgänge:			
2 Relaisausgänge	Steckklemme 4-polig	potentialfrei	
	Kontaktbelastbarkeit	jeweils 500VA, 2A, 250V 50/60Hz	
	Überspannungskategorie	CAT II	
Anzeige	LED	4x Meldung, 1x Betriebs- anzeige	
Bedieneinheit	DIP - Schalter	1x 8-fach	
	Taster	Scantaster (Modulbus)	

#### 8.5 Strommessmodul multisio D2-4CI

Das multisio D2-4CI muss mit vorgeschaltetem Stromwandler betrieben werden!



# ACHTUNG

Diese dürfen nicht sekundär geerdet werden!

Bis zu 690 V - Netz (Spannung Phase-Phase) müssen die vorgeschalteten Stromwandler für eine Prüfspannung von mindestens 2500 VAC für 1 Minute ausgelegt sein.

#### 8.5.1 Strommessmodul - Anschlussplan

#### Klemmenbelegung Obere Klemmenreihe:

Klemme 20: Stromeingang k1 Klemme 21: Stromeingang l1 Klemme 22: Stromeingang k2 Klemme 23: Stromeingang l2

#### **Untere Klemmenreihe:**

Klemme 24: Stromeingang k3 Klemme 25: Stromeingang l3 Klemme 26: Stromeingang k4 Klemme 27: Stromeingang l4

IN / OUT: Modulbus / Versorgungsspannung



# HINWEIS

Der Anschluss der Strommesswandler hat nach der Nummerierung der Klemmen zu erfolgen, d.h. Wandler 1 an Klemme 20/21, Wandler 2 an Klemme 22/23 usw.! Die Stromeingänge des Moduls sind nicht galvanisch voneinander getrennt!

#### 8.5.2 Strommessmodul - LED - Anzeige

Im KBR eBus Scanmode blinkt die Power-LED schnell, im Modul Erkennungsmode langsam.

Im Normalbetrieb leuchtet die LED konstant.



Power - LED: Betriebsspannung

## 8.5.3 Funktion des Scan-Tasters



Wird der Scan-Taster kurzzeitig gedrückt, dann geht das Modul in den Scanmode über



Modulspezifische technische Daten:			
Hardware Eingänge:	Hardware Eingänge:		
4 Strommesseingänge	Messbereich	0 bis 6A AC	
	Steckklemme 2x 4-polig	Zulässiger Querschnitt der Anschlussleitungen 2,5 mm <sup>2</sup>	
Messstromeingang	Absicherung	KEINE!!!	
		Stromwandlerklemmen k und I vor dem Öffnen des Stromkreises immer kurzschließen!	
	Überspannungskategorie	CAT II	
Anzeige	LED	1x Betriebsanzeige / Statusanzeige	
Bedieneinheit	Taster	Scantaster (Modulbus)	

# 8.6 Technische Daten des Messmoduls multimess D4

#### 8.6.1 Messgenauigkeit

Strom	± 0,5 % / ± 1Digit
Spannung	± 0,5 % / ± 1Digit
Scheinleistung	±1% / ±1Digit
Wirkleistung	±1% / ±1Digit
Blindleistung	±1% / ±1Digit
Frequenz	± 0,1 Hz / ± 1Digit

# 8.6.2 Messprinzip

Abtastung	128 Messwerte pro Periode
A/D Wandler	12 Bit
Messung von U und I	zeitgleiche Messwerterfassung bei U und I – Messung;
Aktualisierungsgeschwindigkeit (kompletter Messzyklus)	< 1 Sek.
Berechnung der Oberschwingung	DFT mit 128 Punkten über eine Periode
Frequenzmessung	Bezug: Spannungsmessung zwischen Phase L1, L2, L3 – N

# 8.5.3 Gerätespeicher

Arbeits- & Datenspeicher		16kB RAM ungepuffert
Programm- / Parameterspeicher		256 kB Flash / 4kB EEP
Arbeitszähler P+, P-, Q+, Q-		gespeichert im EEP
Grenzwertverletzungen	Erfassungszeit	8 Min. für Strommittelwert, gespeichert im RAM

# 8.5.4 Stromversorgung

Stromversorgung Messmodul	50230280 VAC Ph-N, 3,2VA, 50/60 Hz aus der Messspannung
Stromversorgung Modulbus	ext. 24VDC, 0,3W, über Modulbusstecker RJ12

# 8.5.5 Hardware – Ein- und Ausgänge

# 8.5.5.1 Eingänge

Messeingänge	$U_{L1-N}; U_{L2-N}; U_{L3-N}$	3 x 50V230V280V AC 50/60 Hz
für Spannung	Eingangsimpedanz	je 900 kOhm (Ph-N)
Messeingänge	I <sub>L1</sub> ; I <sub>L2</sub> ; I <sub>L3</sub>	3 x 0,02A5A6A AC
für Strom	Leistungsaufnahme	≤0,3VA pro Eingang bei 6A

# 8.5.5.1 Ausgänge

serielle	Modulbus	RS485 über Buchse RJ12
Schnittstelle	Baudrate	38400
	Adressierung	Adressierbar über Display oder visual energy (Anschluß über Gateway multisio 3D2 ESBS)

# 8.5.6 Elektrischer Anschluss

Anschluss- elemente		Steckklemmen
Zulässiger Quer- schnitt der An- schlussleitungen		2,5 mm <sup>2</sup>
Messspannungs- eingänge	Absicherung	max. 6 A
Messstrom- eingänge	Absicherung	KEINE!!! Stromwandlerklemmen k und I vor dem Öffnen des Stromkreises immer kurzschließen!
Eingang Steuerspannung		über Messspannung
Modulbus – Anschluss	Verbindungsmaterial	konfektioniertes KBR-Systemkabel (Modularkabel 6-polig, nicht abgeschirmt), max.Länge 30m bei geeigneter Verlegung

# 8.5.7 Mechanische Daten

Hutschienen-	Gehäusemaße	90 x 71 x 61 mm (H x B x T)
geräte	Montageart	Wandmontage auf Normschiene 7,5mm tief, gemäß DIN EN 50022 Für Verteilereinbau geeignet
	Gewicht	ca. 175g

Umgebungs- Bedingungen	Normen und nachfol- gende Berichtigungen	DIN EN 60721-3-3/A2: 1997; 3K5+3Z11; (IEC721-3-3; 3K5+3Z11)
	Betriebstemperatur	-5°C +55°C
	Luftfeuchtigkeit	5% 95% nicht kondensierend
	Lagertemperatur	-25°C +70°C
Elektrische Sicherheit	Normen und nachfolgende Berichtigungen	DIN EN 61010: 2001 +B1: 2002; +B2: 2004
	Schutzklasse	Ш
	Überspannungs- kategorie	CAT III: U <sub>PH-PH</sub> bis 400V
	Schutzart	IP 20 DIN EN 60529:1991 +A1:2000
	Elektromagnetische Verträglichkeit	DIN EN 61000-6-1: 2007, DIN EN 61000-6-2: 2005, DIN EN 61000-6-3: 2007, DIN EN 61000-6-4: 2007

#### 8.5.8 Normen und Sonstiges

#### 8.5.9 Inbetriebnahme des multimess D4 am multicomp D6-xxx-7

Gehen Sie bei der Inbetriebnahme des multimess D4 am multicomp D6-xxx-7 bitte wie folgt vor:

- 1. Verbinden Sie das Messmodul über die Modulbusschnittstelle mit dem multicomp D6-xxx-7.
- 2. Schließen Sie an den Klemmen 10 (L1), 11 (L2), 12 (L3) und 13 (N) die Messspannung an (Betriebsspannung des Messmoduls).
- 3. Wählen Sie am multicomp Display das Menü Einstellungen > Extras > Einstellungen > Module > Modulverwaltung > Modul aus.
- 4. Hier wird Ihnen das multicomp Basismodul sowie bereits vorhandene Module angezeigt, sowie der Menüpunkt scan.
- 5. Nach dem Anwählen dieses Menüpunktes mit den Pfeiltasten kann der Scanmodus mit der Scan-Taste gestartet werden. Die Scan- Anzeige blinkt. Dadurch wird am Messmodul die Scan-Taste entsperrt (sie befindet sich im Bereich der grün blinkenden Status- LED.



12. Versetzen Sie durch ca. 4 Sekunden langes Berühren der Scan-Sensortaste das Messmodul in den eigentlichen Scanmodus (die grüne Status-LED blinkt schneller).

Das multicomp Basismodul erkennt nun das Messmodul und fügt es der Liste der angeschlossenen Module hinzu. Sie können nun weitere Module einscannen - diese werden automatisch der Modulliste hinzugefügt - oder durch Berühren der Taste stop den Scanvorgang beenden. Das multicomp D6-xxx-7 kann maximal sechs Module verwalten.

Klemmen 10 - 13 (L1, L2, L3, N)	Messspannung. Die Stromversorgung des Gerätes wird ebenfalls über die Messspannung abgebildet. Die tech- nischen Details entnehmen Sie bitte dem Typenschild.
Klemme 20 (k1) und 21 (l1), 22 (k2) und 23 (l2), 24 (k3) und 25 (l3)	Messeingänge für Strom. Die Mess- eingänge für Strom müssen über Stromwandler x/1A AC oder x/5A AC angeschlossen werden. Bei Anschluss der Wandler ist auf die Stromflussrich- tung, sowie auf die richtige Zuord- nung zwischen den Messspannungs- eingängen und den Stromwandlern zu achten.

## 8.5.10 Anschlüsse


Stromflussrichtung / current direction

# 9 Analogeingangsmodul multisio D2-4AI

Die Hardware des multisio D2-4Al unterstützt 4 Analogeingänge und 5 LED's .

Mit den 4 analogen Messeingängen können Ströme von 0 bis 20 mA bzw. Spannungen von 0 bis 10 V gemessen werden.

Die 4 Eingangs-LED`s geben Hinweis auf den Zustand der Analogeingänge, die Power-LED zeigt an, ob die Betriebsspanung anliegt.

Das Modul kann von einem Mastergerät (multicomp D6-xxx-7) mit Modulbus oder PC mit VE über multisys 3D2-ESBS / multisys 3D2-BSES) über die Modulbusschnittstelle angesprochen werden.

Der Master muss das Modul konfigurieren und die vom Modul erfassten Daten zur Weiterverarbeitung aus dem Modul lesen.

Die Betriebsspannungsversorgung erfolgt über die Modulbusschnittstelle. Das Modul ist alleine nicht lauffähig.

### 9.1 Analogeingangsmodul Anschlussplan

Klemmenbelegung Modul/ Modul/ Module Module Klemme 70: Analogeingang 1 + IN OUT Klemme 71: Analogeingang 1 -Klemme 72: Analogeingang 2 + multisio Klemme 73: Analogeingang 2 -D2-4AI Klemme 74: Analogeingang 3 + Klemme 75: Analogeingang 3 -Klemme 76: Analogeingang 4 + 70 71 72 73 74 75 76 77 Klemme 77: Analogeingang 4 -

IN / OUT: Modulbus / Versorgungsspannung

#### 9.2 Analogeingangsmodul LED-Anzeige

Im KBR Modulbus Scanmode blinken alle 4 Eingangs-LED's. Im Modul Erkennungsmode wird mit den Eingangs-LED's ein Lauflicht ausgegeben.

Die Anzeigen sind:

LED1 für Eingang 1

LED2 für Eingang 2

LED3 für Eingang 3

LED4 für Eingang 4

Power-LED an: Betriebsspannung liegt an



Die LED's an dem 4fach Analogmodul sind an, wenn ein Analog-Eingangssignal erkannt wird und die Werte in den eingestellten Grenzen gemessen werden. Die LED's gehen aus, wenn kein Analogwertgeber angeschlossen ist bzw. der Geber kurzgeschlossen ist. Die LED's blinken, wenn ein Grenzwert über bzw. unterschritten wird.



Beim Betrieb am Basisgerät multicomp D6-xxx-7 ist das Modul immer im 0-20mA / 0-10V - Betrieb, d. h. die LED`s der Eingänge 1 - 4 sind immer an.

Die Umrechnung 4-20mA / 2-10V wird im Basisgerät vorgenommen.

#### 9.3 Funktion des Scan-Tasters



Wird der Scan-Taster kurzzeitig gedrückt, dann geht das Modul in den Scanmode über.





#### 9.4 Funktion des DIP-Schalter:

Bei Schalterstellung off:	Bei Schalterstellung on:
S1 = 0 / 2 - 10V	S1 = 0 / 4 - 20mA
S2 = 0 / 2 - 10V	S2 = 0 / 4 - 20mA
S3 = 0 / 2 - 10V	S3 = 0 / 4 – 20mA
S4 = 0 / 2 - 10V	S4 = 0 / 4 - 20mA

Gezeichnete Schalterstellung:

 $\mathsf{OFF} = \mathsf{weiss}$ 

ON = grau



Stromversorgung:	Über Modulbus	24VDC / ca. 1,3W
	Anschluss	Modularsteckbuchse RJ-12:6P6C
Hardware Eingänge:		
4 Analogeingänge:	Messbereich	0/4 - 20 mA, 0/2 – 10 V
	Steckklemme 8polig	
Modulbusschnittstelle:	serielle Schnittstelle	RS-485
	Modulbusanschluss	RJ-12 für konfektioniertes KBR- Systemkabel, max. Länge 30 m bei geeigneter Verlegung
	Übertragungs- geschwindigkeit	38400 Bps
	Busprotokoll	KBR-Modulbus
Anzeige:	LED	4x Meldung 1x Betriebsanzeige
Bedieneinheit:	DIP-Schalter	1x 4fach, Eingangsparametrierung
	Taster	Scantaster (Modulbus)
Mechanische Daten:		
Hutschienengerät:	Gehäusemaße	90 x 36 x 61 mm (H x B x T)
	Montageart	Wandmontage auf Normschiene 7,5 mm tief, gemäß DIN EN 50022. Für Verteilereinbau geeignet
	Gewicht	ca. 100g
Normen und Sonstiges:	Normen	DIN EN 60721-3-3/A2: 1997-07; 3K5+3Z11; (IEC721-3-3; 3K5+3Z11)
	Betriebstemperatur	-5°C +55℃
	Luftfeuchtigkeit	5% 95%, nicht kondensierend
	Lagertemperatur	-25°C +70°C

## 9.5 Technische Daten:

Elektrische Sicherheit:	Normen	DIN EN 61010-1/A2: 2001 + B1: 2002-11 + B2: 2004-1; (IEC1010-1/A2)
	Schutzart	IP20 nach DIN EN 40050 Teil 9:1993-05
	Elektromagnetische Verträglichkeit	DIN EN 61000-6-3: 2001 + A11: 2004; (IEC61000-6-3) DIN EN 61000-6-2: 2001 (IEC61000-6-2)

# 10 Digitaleingangsmodul multisio D2-4DI

Die Hardware des multisio D2-4DI unterstützt 4 Digitaleingänge, 5 LED's und einen 8fach DIP-Schalter.

Das Modul erkennt einen am digitalen Eingang angeschlossenen Schalter dann als aktiv, wenn der Schalter geschlossen ist. Ein offener Schalter wird als passiv erkannt.

Beim Anschluss von elektronischen Schaltern ist auf richtige Polung zu achten.

Die 4 Eingangs-LED`s geben Hinweis auf den Zustand der Digitaleingänge, die Power-LED zeigt an, ob die Betriebsspannung anliegt.

Das multisio D2-4DI verwaltet die digitalen Eingänge auf zwei auswählbaren, unterschiedlichen Arten. Jeder Eingang kann separat als Impulszähleingang oder als zustandsgesteuerter Eingang konfiguriert werden.

Das Modul kann von einem Mastergerät (multisio xD6 (ab 5D6-ESBS-5DI6RO1DO) mit Modulbus, multicomp mit Modulbus oder PC mit VE über multisys 3D2-ESBS / multisys 3D2-BSES.) über die Modulbusschnittstelle

angesprochen werden. Der Master muss das Modul konfigurieren und die vom Modul erfassten Daten zur Weiterverarbeitung aus dem Modul lesen.

Die Betriebsspannungsversorgung erfolgt über die Modulbusschnittstelle. Das Modul ist alleine nicht lauffähig.

#### 10.1 Digitaleingangsmodul Anschlussplan



### 10.2 Digitaleingangsmodul LED-Anzeige

Im KBR Modulbus Scanmode blinken alle 4 Eingangs-LED's. Im Modul Erkennungsmode wird mit den Eingangs-LED's ein Lauflicht ausgegeben.

Die Anzeigen sind:

LED1 für Eingang 1 LED2 für Eingang 2 LED3 für Eingang 3 LED4 für Eingang 4



Power - LED an: Betriebsspannung liegt an

Die LED's an dem digitalen Eingangsmodul zeigen den aktuellen Zustand des digitalen Eingangs an. Ist der Eingang aktiv, dann ist die LED eingeschaltet. Ist der Eingang passiv, dann ist die LED ausgeschaltet.

#### 10.3 Funktion des Scan-Tasters



# HINWEIS

Wird der Scan-Taster kurzzeitig gedrückt, dann geht das Modul in den Scanmode über.

Gezeichnete Schalterstellung:

OFF = weiss ON = grau



### 10.3 Funktion der DIP-Schalter

### 10.3.1 Betriebsart

Das multisio D2-4DI kennt für jeden Eingang die Betriebsarten "normal" und "manuell". Die Umschaltung erfolgt über die DIP-Schalter 5 bis 8 Die Zuordnung der DIP-Schalter zu den Eingängen sind:

- DIP-Schalter 5 schaltet die Betriebsart des Eingangs 1
- DIP-Schalter 6 schaltet die Betriebsart des Eingangs 2
- DIP-Schalter 7 schaltet die Betriebsart des Eingangs 3
- DIP-Schalter 8 schaltet die Betriebsart des Eingangs 4

Ist der DIP-Schalter auf Off, dann befindet sich der zugehörige Eingang in der normalen Betriebsart. Ist der DIP-Schalter auf On, dann befindet sich der zugehörige

Eingang in der manuellen Betriebsart.

#### Gezeichnete Schalterstellung:

OFF = weiss ON = grau

#### Normale Betriebsart

In der normalen Betriebsart wird der aktuelle Zustand des zugehörigen Eingang weitererarbeitet.

#### Manuelle Betriebsart

In der manuellen Betriebsart wird der Zustand der DIP-Schalter 1 bis 4, anstatt des Zustandes des zugehörigen Eingangs, weiterverarbeitet. Die Zuordnung der DIP-Schalter zu den Eingängen sind:

- DIP Schalter 1 schaltet den Zustand des Eingangs 1
- DIP Schalter 2 schaltet den Zustand des Eingangs 2
- DIP Schalter 3 schaltet den Zustand des Eingangs 3
- DIP Schalter 4 schaltet den Zustand des Eingangs 4

Ist der DIP-Schalter auf Off, dann wird der Eingangszustand passiv/aus weiterverarbeitet. Ist der DIP-Schalter auf On, dann wird der Eingangszustand aktiv/ein weiterverarbeitet.



## 10.4 DIP-Schalter Einstellungen

Betriebs DIP	art	Zustanc DIP	l	Bedeutung
S5	Off			Eingang 1 = normale Betriebsart
	On	S1	Off	Eingang 1 = manuelle Betriebsart passiv / aus
			On	Eingang 1 = manuelle Betriebsart aktiv / ein
S6	Off			Eingang 2 = normale Betriebsart
	On	S2	Off	Eingang 2 = manuelle Betriebsart passiv / aus
			On	Eingang 2 = manuelle Betriebsart aktiv / ein
S7	Off			Eingang 3 = normale Betriebsart
0	On	S3	Off	Eingang 3 = manuelle Betriebsart passiv / aus
			On	Eingang 3 = manuelle Betriebsart aktiv / ein
S8	Off			Eingang 4 = normale Betriebsart
	On	in S4	Off	Eingang 4 = manuelle Betriebsart passiv / aus
			On	Eingang 4 = manuelle Betriebsart aktiv / ein

Stromversorgung:	Über Modulbus	24VDC / ca. 2W
	Anschluss	Modularsteckbuchse RJ-12:6P6C
Hardware Eingänge:		
4 Dgitaleingänge	S <sub>0</sub> - kompatibel	< 2 mA = aus, > 10 mA = ein
	Ausgangsspannung	< 24 VDC, Polarität beachten
	Ausgangsstrom	<= 15 mA
	Steckklemme 8polig	
Modulbusschnittstelle:	serielle Schnittstelle	RS-485
	Modulbusanschluss	RJ-12 für konfektioniertes KBR - Systemkabel, max. Länge 30 m bei geeigneter Verlegung
	Übertragungs- geschwindigkeit	38400 Bps
	Busprotokoll	KBR-Modulbus
Anzeige:	LED	4x Meldung 1x Betriebsanzeige
Bedieneinheit	DIP-Schalter	1x 8-fach, Eingangsparametrierung
	Taster	Scantaster (Modulbus)
Mechanische Daten:	·	
Hutschienengerät	Gehäusemaße	90 x 36 x 61 mm (H x B x T)
	Montageart	Wandmontage auf Normschiene 7,5 mm tief, gemäß DIN EN 50022. Für Verteilereinbau geeignet
	Gewicht	ca. 70g

## 10.5 Technische Daten:

Normen und Sonstiges:		
Umgebungs- bedingungen	Normen	DIN EN 60721-3-3/A2: 1997- 07; 3K5+3Z11; (IEC721-3-3; 3K5+3Z11)
	Betriebstemperatur	-5°C +55°C
	Luftfeuchtigkeit	5% 95%, nicht kondensierend
	Lagertemperatur	-25°C +70°C
Elektrische Sicherheit:	Normen	DIN EN 61010-1/A2: 2001 + B1: 2002- 11 + B2: 2004-1; (IEC1010-1/ A2)
	Schutzart	IP20 nach DIN EN 40050 Teil 9:1993-05
	Elektromagnetische Verträglichkeit	DIN EN 61000-6-3: 2001 + A11: 2004; (IEC61000-6-3) DIN EN 61000-6-2: 2001 (IEC61000-6-2)

Notizen	

KBR Kompensationsanlagenbau GmbH

Am Kiefernschlag 7 D-91126 Schwabach T +49 (0) 9122 6373 - 0 F +49 (0) 9122 6373 - 83 E info@kbr.de www.kbr.de